

LT



# EUROPOS PARLAMENTO IR ES NACIONALINIŲ PARLAMENTŲ RYŠIAI 2018 M. METINĖ ATASKAITA



# EUROPOS SAJUNGOS PARLAMENTAI



Europos Sąjungos veikla pagrįsta atstovaujama demokratija.



751 MEPs



Piliečiai Sąjungos lygiu yra tiesiogiai atstovaujami Europos Parlamente.

Valstybėms narėms Europos Vadovų Taryboje atstovauja jų valstybių ar vyriausybių vadovai, o Taryboje – jų vyriausybės, pačios būdamos demokratiškai atskaitingos savo nacionaliniams parlamentams arba savo piliečiams.



Nacionaliniai parlamentai aktyviai prisideda užtikrinant gerą Sąjungos veikimą...



...iš ES institucijų gaudami informaciją ir jiems persiunčiamus ES teisės aktus.



...užtikrindami, kad būtų laikomasi subsidarumo principo.



...dalyvaujant laisvės, saugumo ir teisingumo erdvės srityje įvertinimo mechanizmuose ir dalyvaujant Europolo veiklos politinėje kontrolėje ir Eurojusto veiklos įvertinime.



...dalyvaujant Sutarčių peržiūros procedūrose.



...gaudami pranešimus apie paraiškas įstoti į ES.



...dalyvaujant nacionalinių parlamentų tarpparlamentiniame bendradarbiavime ir bendradarbiavime su Europos Parlamentu.



Europos Parlamentas ir nacionaliniai parlamentai kartu nustato, kaip Europos Sąjungoje veiksmingai ir reguliariai organizuoti bei skatinti tarpparlamentinį bendradarbiavimą.



Sąjungos reikalų parlamentinių komitetų konferencija gali pateikti bet kokią, jos nuomone, tinkamą pasiūlymą Europos Parlamentui, Tarybai ir Komisijai. Ši konferencija taip pat skatina nacionalinius parlamentus ir Europos Parlamentą keistis informacija ir geriausia praktika.

**2018 m. metinė ataskaita**  
**Europos Parlamento ir**  
**ES nacionalinių parlamentų ryšiai**

Tai yra Europos Parlamento Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktorato, kuris sudaro Vadovybės generalinio direktorato dalį, leidinys.

**Katrin RUHRMANN**

Direktorė

[katrin.ruhrmann@europarl.europa.eu](mailto:katrin.ruhrmann@europarl.europa.eu)

**Jesús GÓMEZ**

Teisėkūros dialogo skyriaus vadovas

[jesus.gomez@europarl.europa.eu](mailto:jesus.gomez@europarl.europa.eu)

**Pekka NURMINEN**

Tarpinstitucinio bendradarbiavimo skyriaus vadovas

[pekka.nurminen@europarl.europa.eu](mailto:pekka.nurminen@europarl.europa.eu)

Rankraštį parengė:

**Zsuzsanna BALÁZS**

Teisėkūros dialogo skyriaus administratorė

[zsuzsanna.balazs@europarl.europa.eu](mailto:zsuzsanna.balazs@europarl.europa.eu)

**Hanneke WESTERBAAN**

Teisėkūros dialogo skyriaus administratorė

[hanneke.westerbaan@europarl.europa.eu](mailto:hanneke.westerbaan@europarl.europa.eu)

Rankraštis užbaigtas 2019 m. balandžio 30 d.

[relnatparl@ep.europa.eu](mailto:relnatparl@ep.europa.eu)

<http://www.europarl.europa.eu/relnatparl/en/home.html>

Visų nuotraukų ir iliustracijų © Europos Sąjunga, 2019, jei nenurodyta kitaip.

# 2018 M. METINĖ ATASKAITA

## TURINYS

UŽ RYŠIUS SU NACIONALINIAIS PARLAMENTAIS ATSAKINGŲ EUROPOS PARLAMENTO PIRMININKO PAVADUOTOJŲ ĮŽANGINIS ŽODIS	8
1. INSTITUCINIAI PARLAMENTŲ ORGANAI	15
1.1. Sąjungos reikalų parlamentinių komitetų konferencija (COSAC)	15
1.2. ES (valstybių narių) parlamentų pirmininkų konferencija	17
2. TARPPARLAMENTINĖS KONFERENCIJOS	19
2.1. Europos parlamentų savaitė ir Tarpparlamentinė konferencija stabilumo, ekonominio koordinavimo ir valdymo Europos Sąjungoje klausimais ir Europos semestro konferencija	19
2.2. Tarpparlamentinė konferencija bendros užsienio ir saugumo politikos ir bendros saugumo ir gynybos politikos klausimais	21
3. TARPPARLAMENTINĖ KONTROLĖ IR VERTINIMAS LAISVĖS, SAUGUMO IR TEISINGUMO ERDVĖJE	23
3.1. Bendra parlamentinė Europolo priežiūra: novatoriška institucinė parlamentinės kontrolės sistema	23
3.2. Europos Sąjungos bendradarbiavimo baudžiamosios teisenos srityje agentūra (Eurojustas)	25
4. TARPPARLAMENTINIAI SUSITIKIMAI	26
4.1. Tarpparlamentiniai komitetų susitikimai (TKS)	26
4.2. Tarpparlamentinis bendradarbiavimas ES išorės veiksmų srityje	28
4.3. Dvišaliai ES nacionalinių parlamentų atstovų vizitai Europos Parlamente	30
4.4. Vaizdo konferencijų naudojimas dvišaliams informacijos mainams	31
5. BENDRADARBIAVIMAS TEISĖKŪROS SRITYJE SU ES NACIONALINIAIS PARLAMENTAIS	32
5.1. Išankstinio įspėjimo mechanizmas ir Lisabonos sutarties Protokolas Nr. 2	32
5.2. Subsidiarumo, proporcingumo ir veikimo mažiau, bet efektyviau darbo grupė	35
5.3. Neformalus politinis dialogas ir SESV Protokolas Nr. 1	35
6. TINKLAI IR INFORMACIJOS MAINAI	37
6.1. Tarpparlamentinių ES informacijos mainų sistema (IPEX)	37
6.2. Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centras (ECPRD)	38
6.3. ES nacionalinių parlamentų atstovų Briuselyje tinklas	39
6.4. Darbuotojams skirti seminarai	40
7. PRIEMONĖS IR PAGALBINĖ VEIKLA	41
7.1. CONNECT	41
7.2. Komitetų atitikties katalogas („CorCom“)	41
7.3. Paramos pirmininkaujantioms valstybės narėms parlamentui programa	42
7.4. Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktorato publikacijos	43

8. RYŠIŲ SU NACIONALINIAIS PARLAMENTAIS DIREKTORATAS	44
9. PRIEDAI	45
I PRIEDAS. COSAC posėdžiai. Temos ir pagrindiniai pranešėjai 2018 m.	45
II PRIEDAS. Europos Parlamento komitetų Briuselyje 2018 m. surengti tarpparlamentiniai susitikimai	46
III PRIEDAS. ES nacionalinių parlamentų atstovų vizitai Europos Parlamente (įskaitant vaizdo konferencijas) 2018 m.	48
IV PRIEDAS. Išankstinio įspėjimo mechanizmo duomenys	54
V PRIEDAS. Pagal Protokolą Nr. 1 pateikti dokumentai. Neformalus politinis dialogas	56
VI PRIEDAS. Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centras (ECPRD)	57

LT



# EUROPOS PARLAMENTO IR ES NACIONALINIŲ PARLAMENTŲ RYŠIAI 2018 M. METINĖ ATASKAITA



## Už ryšius su nacionaliniais parlamentais atsakingų Europos Parlamento pirmininko pavaduotojų įžanginis žodis

2019 m. bus Europos Parlamento pokyčių metai. 8-oji kadencija baigiasi, o po Europos Parlamento rinkimų, kurie vyks gegužės 23–26 d., liepos mėn. bus suformuotas naujas Europos Parlamentas. Per dabartinę kadenciją (2014–2019 m.) santykiai su nacionaliniais parlamentais vystėsi labai dinamiškai. Nacionaliniai parlamentai ir Europos Parlamentas drauge aptarė visus svarbiausius Europos Sąjungos politinius įvykius. Pradėtos taikyti naujos bendradarbiavimo formos, o esamos plėtotos toliau.

Šioje Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktorato ataskaitoje pateikiama visos tarpparlamentinio bendradarbiavimo su ES nacionaliniais parlamentais 2018 m. veiklos ir pokyčių apžvalga, apimanti 41 nacionalinio parlamento ir parlamento rūmų 28 valstybėse narėse ir Europos Parlamento veiklą.

Daugybėje tarpparlamentinių susitikimų, institucijų ir forumų diskutuota pačiomis įvairiausiomis temomis: „Brexit’o“, ilgalaikio ES biudžeto planavimo, migracijos, saugumo, užsienio ir gynybos politikos, ekonominės ir pinigų sąjungos, duomenų apsaugos, maisto ir ūkininkavimo ateities ir Europos Parlamento rinkimų. Toks visos ES parlamentų narių keitimasis nuomonėmis yra labai svarbus siekiant abipusio problemų ir iššūkių supratimo; jie susieja įvairių sričių nacionalines ir Europos perspektyvas siekiant rasti bendrą sprendimų ir bendradarbiavimo pagrindą, kuris reikalingas mūsų bendrai ateičiai.

Bendrame politiniame kontekste, kuriame valstybėms narėms didžiąją susirūpinimą tebekelia tarpvalstybinio saugumo ir saugos problemos, įskaitant prekybą žmonėmis, su narkotikais susijusius nusikaltimus, terorizmą ir kibernetinius išpuolius, Europolo vaidmuo kovojant su terorizmu ir organizuotu nusikalstamumu tampa vis svarbesnis. Kaip numatyta Lisabonos sutartyje, Europolo veiklą dabar kontroliuoja nacionaliniai parlamentai ir Europos Parlamentas. 2017 m. įsteigta Jungtinė parlamentinės kontrolės grupė dėl Europolo 2018 m. posėdžiavo du kartus. Jos pagrindinė užduotis – politinė Europolo veiklos jam vykdant savo misiją stebėseną.



Pirmininko pavaduotojai Mairead McGuinness ir Bogusław Liberadzki © ES–EP



Nacionaliniai parlamentai išreiškė tvirtą interesą dalyvauti diskusijose dėl teisės aktų projektu ankstyvuoju etapu. Jei įmanoma, į tai atsižvelgiama per tarpparlamentinius komitetų susitikimus ir rengiant dvišalius susitikimus. Šis dialogas gali padėti suprasti, kaip veiks teisėkūros iniciatyvos ir kaip jos bus vertinamos valstybėse narėse. Juo nacionaliniams parlamentams taip pat suteikiama galių geriau kontroliuoti savo vyriausybes, kurios veikia kaip teisės aktų leidėjai Taryboje.

Europos Sąjunga mūsų žemynui užtikrino stabilumą ir gerovę. Tačiau 2018 m. būtinybė Europos Sąjungoje ir už jos ribų ginti Europos demokratijos, teisinės valstybės ir spaudos laisvės vertybes buvo didesnė nei bet kada anksčiau. Nacionaliniams parlamentams ir Europos Parlamentui labai svarbu dirbti kartu siekiant apsaugoti bendras Europos vertybes ir visų pirma tinkamai veikiančią parlamentinę demokratiją kaip demokratinio gyvenimo Europos Sąjungoje pagrindą.

2019 m. pažymėsime Lisabonos sutarties, kitaip vadinamos „Parlamentų sutartimi“, 10-ąsias įsigaliojimo metines. Lisabonos sutartis iš esmės pakeitė tarpparlamentinį bendradarbiavimą Europoje, o nacionaliniai parlamentai tapo Europos lygmens subjektais. Naudodamiesi ankstyvojo perspėjimo sistema ir neformaliu politiniu dialogu nacionaliniai parlamentai gali išsakyti savo nuomonę apie Europos teisės aktus nepriklausomai nuo savo vyriausybių. Be to, nacionaliniams parlamentams kartu su Europos Parlamentu buvo suteikti kontrolės ir priežiūros įgaliojimai teisingumo ir vidaus reikalų srityje, ypač kiek tai susiję su Europolu ir Eurojustu.

Veiksmingas nacionalinių parlamentų ir Europos Parlamento bendradarbiavimas gali būti laikomas viena iš pastarųjų metų Europos sėkmės istorijų. Bendradarbiavimas nuolat stiprėjo ir buvo plečiamas. Mes ne visada laikomės tokios pačios nuomonės, bet visos mūsų diskusijos vyksta abipusės pagarbos ir tvirtos politinės valios siekti konstruktyvaus dialogo dvasia. Šios diskusijos yra gyvybingos Europos parlamentinės demokratijos pavyzdys. Mes ir toliau plėtosime šį dialogą ir tobulinsime darbo metodus.

Tiek nacionalinių parlamentų, tiek Europos Parlamento nariai yra tiesiogiai renkami nacionaliniuose ir Europos Parlamento rinkimuose. Jie drauge atstovauja Europos Sąjungos piliečiams. Mūsų bendra užduotis – skatinti piliečius aktyviai dalyvauti atskirų valstybių ir visos Europos Sąjungos demokratiname gyvenime ir pareikšti savo nuomonę per demokratinius rinkimus regioniniu, nacionaliniu ar Europos lygmenimis.

2019 m., po gegužės mėn. rinkimų į Europos Parlamentą savo kadenciją pradės naujai išrinktas Parlamentas. Išrinkus naują Komisijos pirmininką ir naujai Komisijai sutarus dėl politinės programos paaiškės naujos Parlamento kadencijos politiniai prioritetai.

Ateinantys penkeri metai Europos Sąjungai bus itin svarbūs. Tarpparlamentinės diskusijos ir bendradarbiavimas taps dar svarbesni, jei norime drauge spręsti sudėtingas ateities problemas. Baigiantis šiai kadencijai norime paraginti visas susijusias šalis toliau nuoširdžiai bendradarbiauti ir tęsti tarpparlamentinio bendradarbiavimo sėkmės istoriją ateinančius penkerius metus.



Mairead McGuinness  
Pirmininko pavaduotoja



Bogusław Liberadzki  
Pirmininko pavaduotojas

## **Svarbiausi 2018 m. tarpparlamentinės darbotvarkės laimėjimai ir pagrindinės temos**

2018 m. vyko intensyvus ir aktyvus tarpparlamentinis bendradarbiavimas. Jis taip pat atspindėjo Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktorato (toliau – Direktoratas) darbe. Per metus surengta daugybė tarpparlamentinių konferencijų, posėdžių ir diskusijų, įvyko rekordiškai daug dvišalių vizitų. Direktoratas toliau glaudžiai bendradarbiavo su kitomis Europos Parlamento tarnybomis ir surengė nemažai nacionalinių parlamentų ir EP administracijos susitikimų bendrų interesų srityse, siekdamas užmegzti glaudesnius tose srityse dirbančių darbuotojų ryšius ir plėtoti jų bendradarbiavimo tinklus.

Šis darbas vyko vadovaujant politiniams vadovams: EP Pirmininkui Antonio Tajani, dviem pirmininko pavaduotojams – Mairead McGuinness ir Bogusławui Liberadzki, atsakingiems už ryšius su nacionaliniais parlamentais, ir Konstitucinių reikalų (AFCO) komiteto pirmininkei Danutai Hübner. Be to, veiklą parėmė EP komitetai, frakcijos ir atitinkami EP politiniai organai (Pirmininkų sueiga ir Komitetų pirmininkų sueiga).

2018 m. dar labiau išryškėjo didėjantis tarpparlamentinių diskusijų temų pasirinkimo nuoseklumas. Tam tikros temos, pavyzdžiui, „Brexit’as“ ir naujoji ES daugiametė finansinė programa, buvo nagrinėjamos beveik visuose tarpparlamentiniuose forumuose. Ne kartą diskutuota dėl sanglaudos politikos, Vakarų Balkanų aktualijų ir Europos kaimynystės politikos, visų pirma todėl, kad šios temos buvo ES pirmininkaujančių valstybių 2018 m. prioritetai.

2018 m. ES nacionaliniai parlamentai taip pat svariai prisidėjo prie svarbiausių politinių ir teisėkūros diskusijų, visų pirma per tarpparlamentinius komitetų susitikimus ir per dvišalius vizitus bei susitikimus su Europos Parlamento pranešėjais.

Nacionaliniai parlamentai nuolat dalyvavo politiniuose, teisėkūros ir instituciniuose debatuose Europos klausimais. Vienas iš didžiausių tarpparlamentinių diskusijų laimėjimų – suteikti nacionaliniams parlamentams galimybę neapsiriboti nacionalinėmis darbotvarkėmis ir keistis nuomonėmis su visų Europos Sąjungos valstybių parlamentų nariais ir tokiu būdu perkelti Europos masto diskusijas į valstybes nares ir įtraukti į jas piliečius. „Brexit’as“ ir daugiametė finansinė programa buvo nuolatinės politinių diskusijų temos. Daug kalbėta ir apie 2018 m. Europos rinkimus. Norėta paskatinti rinkėjus aktyviai dalyvauti demokratiname gyvenime ir atiduoti savo balsus regioninio, nacionalinio ir Europos lygmens rinkimuose.

### **1. Nacionalinių parlamentų indėlis į diskusijas vykstant deryboms dėl „Brexit’o“**

2018 m. derybos dėl Jungtinės Karalystės išstojimo iš ES buvo aptariamose daugelyje tarpparlamentinių forumų ir dvišalių susitikimų. Europos Parlamentas atlieka svarbų vaidmenį vykdamas „Brexit’o“ procesą, nes tai vienintelis Parlamentas, išskyrus JK parlamentą, kuris balsuos dėl išstojimo susitarimo. Pagal Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV) 50 straipsnį EP turi pritarti bet kokiam susitarimui dėl išstojimo.

2018 m. balandžio mėn. Taline dėl „Brexit’o“ išreikštos nuomonės per diskusijas dėl Europos ateities Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijoje. Parlamentų pirmininkai pabrėžė tvarkingo Jungtinės Karalystės išstojimo iš ES svarbą. Išvadoje pabrėžiama, kad derybų proceso metu reikia atsižvelgti į ES ir Jungtinės Karalystės piliečių, gyvenančių viena kitos teritorijoje, teises, finansinį susitarimą ir išskirtines Airijos salos aplinkybes ir teikti šiems klausimams prioritetą. Parlamentų pirmininkai taip pat ragino 27 ES valstybes būti vieningas viso derybų proceso metu.

Europos reikalų komitetų konferencijos (COSAC) plenariniame posėdyje, kuris vyko 2018 m. lapkričio mėn. Vienoje, vienas posėdis skirtas diskusijoms dėl „Brexit’o“. Savo pranešime COSAC pripažino, kad ES valstybių ir vyriausybės vadovai visiškai pasitiki ES vyriausiuoju derybininku Micheliu Barnier ir kad jie yra pasiryžę likti vieningi. COSAC taip pat pabrėžė, kad būtina išlaikyti vidaus rinkos vientisumą ir Europos Sąjungos Teisingumo Teismo jurisdikciją dėl vidaus

rinkos principų. Be to, COSAC pažymėjo, kad reikia parodyti solidarumą su Airija ir kad svarbus tarpparlamentinis bendradarbiavimas su Jungtine Karalyste laikotarpiu po „Brexit’o“. Vis dėlto būsimo tarpparlamentinio bendradarbiavimo su Jungtine Karalyste sąlygos bus nustatomos tik tada, kai bus žinomas būsimo ES ir JK santykių pobūdis.

Be to, AFKO komitetas surengė tarpparlamentinį komitetų susitikimą, kuriame buvo diskutuota dėl Europos ateities, įskaitant „Brexit’ą“, o kituose EP komitetuose surengti viešieji klausymai „Brexit’o“ poveikiui jų politikos sritims įvertinti. Tarpparlamentiniai komitetų susitikimai labai svarbūs suteikiant informaciją nacionaliniams parlamentams apie Jungtinės Karalystės išstojimo iš ES proceso padėtį.

„Brexit’as“ buvo nuolat aptariamas ir per dvišalius nacionalinių parlamentų vizitus į Europos Parlamentą, visų pirma Didžiosios Britanijos parlamento narių vizitų metu, bet taip pat ir per kitų parlamentų pirmininkų, komitetų ir narių susitikimus su Europos Parlamento nariais, ypač su EP „Brexit’o“ koordinatoriumi Guy Verhofstadtu ir kitais „Brexit’o“ iniciatyvinės grupės nariais.

## **2. Keitimasis nuomonėmis dėl Naujosios daugiametės finansinės programos (DFP)**

Kitas svarbus nacionalinių parlamentų ir EP narių įvairiuose forumuose ir susitikimuose aptariamas klausimas 2018 m. buvo ES finansavimas ateityje. Dažnai kildavo kontraversiškos diskusijos siekiant apibrėžti politikos sritis, kurioms būsime ES biudžete turėtų būti teikiamas prioritetas, ir kaip reikėtų susidoroti su vis didesniu ES atliekamų užduočių skaičiumi sykiu mažėjant ES biudžetui dėl Jungtinės Karalystės išstojimo iš ES.

Nacionalinių parlamentų nariai šį klausimą iškėlė Europos parlamentų savaitės metu 2018 m. vasario mėn., kai už biudžetą ir žmogiškuosius išteklius atsakingas Komisijos narys Günther H. Oettinger kreipėsi į juos prieš Komisijai pateikiant naują pasiūlymą dėl kitos daugiametės finansinės programos (2021–2027 m.)<sup>1</sup> gegužės mėn. Jis pabrėžė, kad ES biudžete taip pat turi atsispindėti nauji uždaviniai ir iššūkiai, su kuriais susiduria ES, kaip antai migracija, kova su terorizmu ir vidaus bei išorės saugumas. Tai sritys, kuriose ES veiksmai suteiktų pridėtinės vertės. Tačiau Komisijos narys taip pat priminė, kad dėl „Brexit’o“ sumažės ES biudžetas.

2018 m. balandžio mėn. Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijoje pažymėjo būsimums Komisijos pasiūlymus ir išreiškė viltį, kad ES institucijos derybose pasieks pakankamos pažangos. 2018 m. birželio mėn. Sofijoje įvykęs COSAC posėdis iš dalies buvo skirtas sanglaudos politikai; galutinis COSAC tekstas parengtas po sunkių kompromisinių derybų.

## **3. Jungtinė parlamentinės kontrolės grupė (JPKG) dėl Europolo. Naujas tarpparlamentinio bendradarbiavimo aspektas**

Suformavus JPKG dėl Europolo pradėtas naujo pobūdžio tarpparlamentinis bendradarbiavimas. Pirmą kartą ES nacionaliniai parlamentai ir Europos Parlamentas bendrai kontroliuoja ir politiškai stebi ES agentūrą.

Diskusijos dėl veiksmingo policijos ir teismo bendradarbiavimo, įskaitant laiku vykdomą keitimąsi informacija tarp nacionalinių institucijų per Europolą ir Eurojustą, patvirtino, kaip svarbu skubiai užbaigti debatus dėl praktinių parlamentinės Europolo kontrolės procedūrų.

<sup>1</sup> 2018 m. lapkričio 14 d. Europos Parlamentas patvirtino 2012–2027 m. DFP (2018 m. lapkričio 14 d. Europos Parlamento rezoliucija dėl 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos. Parlamento pozicija siekiant susitarimo). Rezoliucijoje nurodomi EP kitos DFP prioritetai, pateikiamos aiškiais skaičiais išreikštos DFP viršutinės ribos ir kiekvienai konkrečiam sektoriui skirtai programai 2021–2027 m. laikotarpiu skiriamos sumos, greta Europos Komisijos pateiktų teisinių tekstų projektų pakeitimų. Diskusijos dėl DFP bus tęsiamos kitos sudėties Europos Parlamente, po Europos rinkimų.

2018 m. kovo 18–19 d. Sofijoje surengtame antrame posėdyje JPKG pasiekė konsensuą dėl savo darbo metodų ir patvirtino Darbo tvarkos taisykles. Priėmus Darbo tvarkos taisykles JPKG gali daugiau dėmesio skirti ne procedūriniais, o esminiams klausimams. Pirmasis posėdis pagal naujas Darbo tvarkos taisykles, t. y. trečias JPKG posėdis, įvyko 2018 m. rugsėjo 24–25 d. Briuselyje.

Atsižvelgdama į Europolo reglamente<sup>2</sup> nustatytas jos užduotis ir pareigas, JPKG surengė keitimąsi nuomonėmis dėl 2019–2021 m. Europolo daugiametės darbo programos. JPKG posėdžiuose taip pat dalyvavo Europolo valdančiosios tarybos pirmininkas ir Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnas. Buvo aptarta daug įvairių klausimų, įskaitant kovą su neteisėtu turiniu internete, kibernetinį saugumą ir kovą su terorizmu bei organizuotu nusikalstamumu.

#### **4. Tarpparlamentinės diskusijos migracijos klausimu**

Migracija ir 2018 m. buvo vienas iš svarbiausių ES politikos ir tarpparlamentinių diskusijų klausimų. ES siekė visapusiško ir veiksmingo požiūrio, kuris apimtų tiek vidaus, tiek išorės veiksmus. Primindamas solidarumo ir sąžiningo atsakomybės paskirstymo migracijos klausimais principą EP ne kartą pažymėjo, kad gyvybių gelbėjimas turi būti didžiausias prioritetas.

Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijoje Taline pažymėta, kad ES migracijos politika turėtų būti grindžiama tvirta išorės sienų apsauga, o daugiausia dėmesio turėtų būti skiriama pagrindinių migracijos priežasčių šalinimui kilmės šalyse, ypač Afrikoje, ES įgyvendinant planą dėl šio žemyno. Kiek tai susiję su pabėgėlių srautų valdymu, parlamentų pirmininkai mano, kad Europos bendros prieglobsčio sistemos reforma buvo labai svarbi, ir pabrėžė, kad ES turėtų aktyviai padėti spręsti konfliktus kaimyniniuose regionuose siekiant gelbėti gyvybes ir mažinti migracijos spaudimą ir neteisėtą migraciją.

COSAC susitikime Vienoje apsvartė saugumo ir kovos su neteisėta migracija klausimus. Konferencijoje priimtos rekomendacijos dėl reformuotos bendros Europos prieglobsčio sistemos, įskaitant visavertę ES prieglobsčio agentūrą, kurios darbas būtų grindžiamas sąžininga atsakomybės ir solidarumo pusiausvyra, ir pabrėžta, kad readmisijos susitarimai turėtų būti visapusiškai įgyvendinami visose ES valstybėse narėse, nediskriminuojant.

#### **5. ES politikos išorės aspektas**

Saugumas ir apsauga, taip pat nuolatinis struktūrizuotas bendradarbiavimas (PESCO) buvo svarbūs Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijos Taline, COSAC ir tarpparlamentinės konferencijos bendros užsienio ir saugumo politikos (BUSP) ir bendros saugumo ir gynybos politikos (BSGP) tarpparlamentinių diskusijų klausimai.

Viena Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijos Taline dalis buvo skirta saugumui ir gynybai. Jos metu ES parlamentų pirmininkai dar kartą patvirtino pagrindinius Visuotinės Europos Sąjungos užsienio ir saugumo politikos strategijos principus, kuriais pabrėžiamas poreikis kurti stipresnę Europą. Jie paragino valstybes narses glaudžiau bendradarbiauti saugumo ir gynybos srityse ir stiprinti BSGP siekiant sukurti bendrus ir patikimus gynybos pajėgumus, papildančius NATO pajėgumus, sykiu atsižvelgiant į tam tikrų valstybių narių saugumo ir gynybos politikos specifinį pobūdį. Parlamentų pirmininkai taip pat palankiai įvertino Europos gynybos fondo (EGF) sukūrimą.

---

2 2016 m. gegužės 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/794 dėl Europos Sąjungos teisėsaugos bendradarbiavimo agentūros (Europolo), kuriuo pakeičiami ir panaikinami Tarybos sprendimai 2009/371/TVR, 2009/934/TVR, 2009/935/TVR, 2009/936/TVR ir 2009/968/TVR (OL L 135, 2016 5 24, p. 53).

Kalbėjusieji pabrėžė, kad PESCO stiprina valstybių narių, norinčių ir gebančių glaudžiai bendradarbiauti, bendradarbiavimą saugumo ir gynybos srityje ir kad dėl to didėja ES, kaip tarptautinės saugumo partnerės, pajėgumai, vadinasi, ir prisidedama prie ES piliečių saugumo.

COSAC taip pat palankiai įvertino PESCO kaip neatsiejamą BSGP dalį ir kaip priemonę Europos gynybai ir stabilumui bei saugumui stiprinti.

Tarpparlamentinėje konferencijoje BUSP ir BSGP klausimais, kuri buvo surengta Vienoje, dalyviai apsigėdė nuomonėmis šia tema. Diskusijoje buvo kalbama apie bendro veiksmų plano<sup>3</sup> priėmimą ir išaugusį ES nacionalinių parlamentų ir EP poreikį prižiūrėti PESCO projektus (17 projektų turėjo būti pradėti įgyvendinti 2018 m., dar 17 – 2019 m.), taip pat skatinti mišrius projektus karinio mobilumo kontekste.

2018 m. tarpparlamentinėse diskusijose daug dėmesio buvo skiriama ES rytinės ir pietinės kaimynystės šalių, visų pirma Vakarų Balkanų, stabilumui ir gerovei. Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijoje pabrėžta, kad plėtra turėtų išlikti viena iš svarbiausių ES politikos sričių ir kad ji turėtų būti grindžiama ES vertybėmis, griežtu narystės kriterijų laikymusi ir sąlygų išpildymo principu. Kalbėjusieji taip pat įspėjo, kad didėjant išorės įtakai Vakarų Balkanuose itin svarbu užtikrinti, kad ES ir toliau saugotų savo vertybes ir interesus tame regione.

Per Sofijoje ir Vienoje surengtus susitikimus COSAC taip pat pakartojo remianti įsipareigojimą parengti konkrečią ES perspektyvą su išmatuojamais rezultatais Vakarų Balkanams, kurioje būtų atsižvelgta į atskirų šalių rezultatus ir kuri būtų paremta bendromis vertybėmis ir principais.

## **6. Europos rinkimai – svarbiausias Europos demokratijos momentas**

2019 m. gegužės 23–26 d. Europos Parlamento rinkimai yra ypač svarbūs ne tik todėl, kad bus suformuotas naujas (naujos politinės krypties) Europos Parlamentas ir išrinktas naujas Komisijos pirmininkas, bet ir todėl, kad bus apibrėžti būsimi Europos politiniai pokyčiai.

Tiek Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencija, tiek COSAC pabrėžė aktyvaus piliečių dalyvavimo politiniame gyvenime, visų pirma regioninio, nacionalinio ir Europos lygmens rinkimuose, svarbą. Nacionaliniai parlamentai ir Europos Parlamentas paragino visus ES piliečius visais lygmenimis pasinaudoti savo demokratinėmis teisėmis, įskaitant teisę balsuoti būsimuose Europos Parlamento rinkimuose.

Atsižvelgiant į būsimus Europos Parlamento rinkimus, COSAC palankiai įvertino ES institucijų pastangas stiprinti demokratinį atsparumą Europoje. Tokios priemonės, kaip internete pateikiamos politinės reklamos skaidrumo užtikrinimas, kova su dezinformacijos kampanijomis, Europos politinių partijų finansavimo taisyklių tobulinimas ir kibernetinio saugumo didinimas, yra svarbios siekiant veiksmingai kovoti su naujų rūšių grėsmėmis laisviems ir sąžiningiems rinkimams.

Europos Parlamentas vykdo institucinę informavimo kampaniją, siekdamas padidinti gyventojų informuotumą apie jų teises ir paskatinti juos pasinaudoti turimomis demokratinėmis teisėmis, įskaitant balsavimo teisę. 2019 m. kampanija pavadinimu „Šį kartą balsuosiu“ yra paremta savanorių, kurie skatina piliečius dalyvauti Europos Parlamento rinkimuose, parama ir veikla. Kampanija Briuselyje dirbantiems nacionalinių parlamentų atstovams buvo pristatyta 2018 m. liepos mėn.

---

3 Bendras komunikatas Europos Parlamentui ir Tarybai dėl karinio mobilumo veiksmų plano (JOIN(2018)0005).

## 7. Geresnė asmens duomenų apsauga ES

Bendrasis duomenų apsaugos reglamentas<sup>4</sup> yra tik vienas iš daugelio labai svarbių ES teisės aktų, dėl kurių 2018 m. buvo daug diskutuota su nacionalinių parlamentų nariais.

2018 m. gegužės 15 d., duomenų apsaugos dokumentų rinkinio įsigaliojimo išvakarėse, EP pakvietė ES nacionalinių parlamentų narius į tarpparlamentinį komitetų susitikimą aptarti naujojo reglamento piliečių saugumo ir ES nacionalinių parlamentų vaidmens perkeltant šį naują ES reglamentą į nacionalinę teisę aspektu. Labai aktyvių diskusijų metu Europos Parlamento nariai išreiškė savo susirūpinimą dėl Bendrojo duomenų apsaugos reglamento įgyvendinimo valstybėse narėse (pvz., dėl to, kaip jis bus taikomas didelėms ar mažosioms ir vidutinėms įmonėms, taip pat dėl to, kad neparengta suderintų gairių) ir dalijosi geriausia patirtimi, kurios jau įgyta kai kuriose šalyse (pvz., vieno langelio principas, darbuotojų mokymas, specializuotos interneto svetainės). Parlamento nariai diskutavo dėl rekomendacijų ateičiai, pavyzdžiui, siūlė parengti daugiau saugių Europos algoritmų, vykdyti ES institucijų stebėseną, glaudžiai bendradarbiauti su Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnu ir priimti E. privatumo direktyvą.

Per tarpparlamentinį komitetų susitikimą EP Pirmininkas Antonio Tajani pasakė kalbą, kurioje pabrėžė šio paketo svarbą apsaugant pagrindines ES piliečių teises skaitmeniniame amžiuje. Jis išreiškė visapusišką pritarimą šiai iniciatyvai, nes 2018 m. gegužės 25 d. įsigaliojęs reglamentas labai svarbus ES piliečių saugumui, kaip neseniai parodė „Facebook-Cambridge Analytica“ skandalas.

Šioje ataskaitoje nagrinėjama: tarpparlamentinių organų veikla (1 skyrius), tarpparlamentinės konferencijos (2 skyrius), tarpparlamentinė kontrolė ir vertinimas (3 skyrius), tarpparlamentiniai susitikimai (4 skyrius), teisėkūros dialogas (5 skyrius), administraciniai tinklai (6 skyrius) ir tarpparlamentinio bendradarbiavimo priemonės (7 skyrius).

---

<sup>4</sup> Bendrasis duomenų apsaugos reglamentas (Reglamentas (ES) 2016/679) yra reglamentas dėl fizinių asmenų apsaugos tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo. Reglamento priėmimas buvo itin svarbus žingsnis stiprinant piliečių pagrindines teises skaitmeniniame amžiuje ir, patikslinus taisykles bendrovėms ir viešosioms įstaigoms bendrojoje skaitmeninėje rinkoje, sudarant geresnes sąlygas verslui.

# 1. INSTITUCINIAI PARLAMENTŲ ORGANAI

## 1.1. Sąjungos reikalų parlamentinių komitetų konferencija (COSAC)



*Sąjungos reikalų parlamentinių komitetų konferencija (COSAC) buvo įsteigta 1989 m. lapkričio mėn. Paryžiuje. Ji yra unikali tuo, kad tai yra vienintelis tarpparlamentinis forumas, įtvirtintas Sutartyse (Protokolas Nr. 1 dėl nacionalinių parlamentų vaidmens Europos Sąjungoje). Nustatant COSAC kryptį ir veiklą, pagrindinį vaidmenį atlieka rotacijos tvarka Tarybai pirmininkaujanti valstybės narė nacionalinis parlamentas. Jam padeda pirmininkaujantis trejetas, kurio nuolatinis narys yra Europos Parlamentas. Tarybai pirmininkaujant valstybei narei pagalbą organizuojant konferencijos veiklą teikia nedidelis EP veikiantis sekretoriatas, kuriam vadovauja nacionalinio parlamento deleguotas pareigūnas (nuolatinis narys). Žr. [www.ipex.eu](http://www.ipex.eu).*

2018 m. COSAC vyko labiau tradiciniai debatai, turint omenyje tai, kad dvejų ankstesnių metų konferencijose dominavo su „Brexit’u“ ir ES ateitimi po jo susijusios diskusijos ir atmosfera. Tiek Bulgarijos (2018 m. pirmasis pusmetis), tiek Austrijos (2018 m. antrasis pusmetis) pirmininkavimo Tarybai metu (nors „Brexit’o“ klausimas neišnyko iš darbotvarkės) svarstyti įvairūs klausimai, įtraukti į ES Tarybai pirmininkaujanti šalis prioritetus.



Konstitucinių reikalų komiteto pirmininkė Danuta Hübner su Europos Komisijos pirmininko pirmuoju pavaduotoju Fransu Timmermansu (kairėje) ir Bulgarijos Nacionalinės Asamblėjos Europos reikalų ir Europos fondų priežiūros komiteto pirmininku Kristianu Vigeninu (dešinėje) LIX COSAC plenariame posėdyje Sofijoje © Bulgarijos nacionalinė asamblėja

Tarybai pirmininkaujanti Bulgarija savo darbotvarkėje daug dėmesio skyrė ES plėtrai ir Vakarų Balkanams, Europos socialinių teisių ramsčiui ir sanglaudos politikai po 2020 m. „Brexita“, klimato politika ir energetikos sąjunga buvo pagrindinės Austrijos pirmininkavimo Tarybai darbotvarkės temos. Tačiau diskutuojant apie laimėjimus daug dėmesio skirta su migracija ir saugumu susijusiems klausimams. Diskusijos buvo labai atviros ir atspindėjo skirtingas nuomones.



Kitas 2018 m. COSAC darbotvarkėje besikartojantis klausimas buvo subsidiarumo principas. 2017 m. pabaigoje suburta Subsidiarumo, proporcingumo ir veikimo mažiau, bet efektyviau darbo grupė, žinoma kaip F. Timmermanso darbo grupė, savo darbą vykdė 2018 m. pirmąjį pusmetį. Europos Parlamentas jos veikloje nedalyvavo (žr. 5.2 skyrių). Darbo grupės darbas buvo aptartas COSAC posėdžiuose, taip pat COSAC darbo grupės posėdyje 2018 m. kovo mėn. Briuselyje, prie kurio rengimo prisidėjo Europos Parlamentas.

Europos Parlamentas išreiškė nuomonę dėl subsidiarumo ir priėmė dvi rezolucijas, remdamasis Paulo Rangelos<sup>5</sup> ir Mady Delvaux<sup>6</sup> parengtais EP pranešimais (žr. 5.1.3 skyrių).

2018 m. liepos mėn. darbo grupės ataskaita ir netrukus pateiktas 2018 m. spalio mėn. Komisijos komunikatas<sup>7</sup> buvo sutikti nevienodai palankiai. Daugelis parlamentų laukia praktinių ankstyvojo perspėjimo sistemos patobulinimų (žr. 5.1 skyrių).

Skaidrumo klausimas ES buvo COSAC plenarinio posėdžio, kurį 2018 m. lapkričio 18–20 d. Austrijos parlamentas surengė Vienoje, diskusijų tema. Diskusijose daugiausia buvo kalbama Europos Sąjungos Tarybos kaip ES teisės aktų leidėjos skaidrumo tema.



EP delegacija COSAC plėtoja atvirą ir vaisingą partnerystę su ES pirmininkaujančių valstybių parlamentais. Šie santykiai nėra formalūs, tačiau yra nuolatiniai ir jais siekiama rasti bendras pozicijas, kurios taip pat priimtinos kitiems ES nacionaliniams parlamentams.

### Svarbiausi 2018 m. įvykiai

- EP delegacijos COSAC santykių su ES pirmininkaujančių valstybių parlamentais stiprinimas
- Sustiprintas Prancūzijos ir Vokietijos bendradarbiavimas teikiant bendras pozicijas ir pakeitimus dėl COSAC indėlio

5 2018 m. balandžio 19 d. Europos Parlamento rezolucija dėl Sutarties nuostatų dėl nacionalinių parlamentų įgyvendinimo (Priimti tekstai, P8\_TA(2018)0186).

6 [2018 m. balandžio 18 d. Europos Parlamento rezolucija dėl metinių 2015 ir 2016 m. subsidiarumo ir proporcingumo principų taikymo ataskaitų](#) (Priimti tekstai, P8\_TA(2018)0120).

7 2018 m. spalio 23 d. Komisijos komunikate Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Subsidiarumo ir proporcingumo principų vaidmens stiprinimas formuojant ES politiką“ (COM(2018)0703).



## 1.2. ES (valstybių narių) parlamentų pirmininkų konferencija

*Metinė ES parlamentų pirmininkų konferencija sukurta remiantis 2010 m. priimtomis Stokholmo gairėmis. Šiose gairėse numatyta, kad kartą per metus atitinkamų metų antrąjį pusmetį Tarybai pirmininkaujanti valstybė narė rengia metinį posėdį, kuris vyksta kitų metų pavasarį pirmininkaujančios valstybės pirmininkavimo laikotarpiu. Konferencija priima neįpareigojančias pirmininkaujančios valstybės išvadas. Jai taip pat pavesta prižiūrėti tarpparlamentinės ES veiklos koordinavimą.*

*ES parlamentų pirmininkų konferencijos darbotvarkė rengiama Europos Sąjungos parlamentų generalinių sekretorių susitikime. Žr. [www.ipex.eu](http://www.ipex.eu).*

2018 m. balandžio 23–24 d. Taline vykusiame metiniame Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijos posėdyje (jam pirmininkavo Estijos parlamento pirmininkas Eiki Nestor) dalyvavo ES nacionalinių parlamentų pirmininkai. Neseniai išrinktas Bundestago pirmininkas Wolfgang Schäuble Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijoje pirmą kartą kreipėsi į susirinkusiuosius. Europos Parlamentui atstovavo jo Pirmininkas Antonio Tajani ir pirmininko pavaduotojas Bogusław Liberadzki.



ES parlamentų pirmininkų konferencija Estijoje. EP Pirmininkas Antonio Tajani susitinka su Estijos parlamento (Riigikogu) pirmininku Eiki Nestor © ES-EP

Pirmininkas A. Tajani renginio atidaryme skaitė pagrindinį pranešimą. Savo kalboje jis paminėjo keletą EP plenarinių diskusijų dėl ES ateities, kuriose kaip aukšto lygio pranešėjai dalyvauja valstybių ir vyriausybės vadovai. Jis išreiškė norą į diskusijas dėl ES ateities įtraukti kuo daugiau Europos politinių veikėjų ir paragino valstybių narių parlamentus glaudžiau bendradarbiauti. Kalbėdamas apie daugiametę finansinę programą jis iškėlė klausimą, ar reikėtų diskutuoti tik apie išteklių paskirstymą, ar ir apie Sąjungos politinę strategiją. Pirmininkas nurodė, kad migracija yra vienas iš svarbiausių ES iššūkių, ir pasiūlė (idėją) parengti Afrikai skirtą Maršalo planą. Kalbėdamas

apie Europos gynybos padėtį A. Tajani pabrėžė, kad būtina vystyti gynybos pramonę ir Europos rinką, kurioje būtų galima pasinaudoti masto ekonomijos teikiamais privalumais ir gynybai užtikrinti didesnę sąveiką. A. Tajani paragino kolegas skatinti piliečius balsuoti artėjančiuose Europos Parlamento rinkimuose.

ES pirmininkaujanti Estija, atsakinga už Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijos išvadų rengimą ir glaudžiai bendradarbiaudama su trejeto parlamentais (Slovakijos, Austrijos ir EP), parengė tekstą, kuris buvo patvirtintas aklamacijos būdu.

Parlamentų pirmininkai, kalbėdami apie ES ateitį, pakartojo savo įsipareigojimą puoselėti vertybes, kuriomis grindžiama ES, kaip antai pagarbą žmogaus teisėms, laisvę, demokratiją, teisinę valstybę ir lygybę. Vieninga ir solidari ES būtų stipresnė ir atsparesnė. Be migracijos politikos, kuri turėtų būti grindžiama tvirta išorės sienų apsauga, dar buvo diskutuojama dėl „Brexit“ ir dėl būsimos daugiametės finansinės programos. Kalbėjusieji sakė, kad daugiausia dėmesio turi būti skiriama kovai su pagrindinėmis migracijos priežastimis jų kilmės vietoje, ypač Afrikoje, šį procesą remiant šiam kontinentui skirtu Europos planu.

Parlamentų pirmininkai, atsižvelgdami į stabilumo ir gerovės svarbą ES rytinėse ir pietinėse kaimyninėse šalyse, ypač Vakarų Balkanuose, pabrėžė, kad plėtra turėtų išlikti pagrindine ES politikos sritimi. Pranešėjai pažymėjo, kad didėjant išorės įtakai Vakarų Balkanuose itin svarbu užtikrinti, kad ES šiame regione ir toliau saugotų savo vertybes ir interesus.

Diskusijos saugumo ir gynybos klausimais buvo pirmosios tokio pobūdžio diskusijos, vykusios Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijoje. Savo išvadose parlamentų pirmininkai teigė, kad sustiprinus bendrą saugumo ir gynybos politiką ES galėtų sukurti bendrus ir patikimus gynybos pajėgumus, papildančius NATO. Jie pabrėžė, kad veiksmai, skirti bendradarbiavimui gynybos srityje stiprinti, pavyzdžiui, nuolatinio struktūrizuoto bendradarbiavimo (PESCO) sukūrimas, galėtų padidinti ES, kaip tarptautinio saugumo partnerio, pajėgumus, ir paskatinti ES ir NATO glaudų bendradarbiavimą. Taip pat buvo pritarta Europos gynybos fondo (EGF) sukūrimui, o valstybės narės paragintos padidinti gynybos pastangas ir sutelkti išlaidas bei išteklius.

Be to, buvo paminėtas kibernetinių grėsmių keliamas pažeidžiamumas ir būtinybė pateikti kolektyvinį atsaką; pirmininkai palankiai įvertino tai, kad Komisija šiuo atžvilgiu priėmė kibernetinio saugumo dokumentų rinkinį.

### **Svarbiausi 2018 m. įvykiai**

- Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferencijos diskusijose daugiausia dėmesio buvo skirta ES ateičiai, saugumui ir gynybai ir daugiametei finansinei programai
- Konstruktyvaus EP vaidmens ieškant kompromisų vykstant nesantaiką kurstančioms diskusijoms konsolidavimas

## 2. TARPPARLAMENTINĖS KONFERENCIJOS

### 2.1. Europos parlamentų savaitė ir Tarpparlamentinė konferencija stabilumo, ekonominio koordinavimo ir valdymo Europos Sąjungoje klausimais ir Europos semestro konferencija

*Tarpparlamentinė konferencija stabilumo, ekonominio koordinavimo ir valdymo Europos Sąjungoje klausimais (įsteigta vadovaujantis Sutarties dėl stabilumo, koordinavimo ir valdymo ekonominėje ir pinigų sąjungoje 13 straipsniu (fiskalinis susitarimas)) suteikia progą padiskutuoti ir pasikeisti informacija bei geriausia patirtimi įgyvendinant šios sutarties nuostatas; jos metu siekiama sustiprinti ES nacionalinių parlamentų ir Europos Parlamento bendradarbiavimą. Konferencija taip pat prisideda prie demokratinės atskaitomybės ekonomikos valdymo ir biudžeto politikos srityje užtikrinimo ES, visų pirma ekonominėje ir pinigų sąjungoje, atsižvelgiant į socialinį aspektą ir nedarant poveikio ES nacionalinių parlamentų ir EP kompetencijoms.*

*Europos semestro konferencija – tai proga pasikeisti informacija apie geriausių Europos semestro ciklą įgyvendinimo praktiką ir sustiprinti bendradarbiavimą, siekiant stebėti nacionalinio ir ES lygmens vykdomųjų institucijų veiksmus, susijusius su Europos semestru.*

*Visa tai sudaro Europos parlamentų savaitę, kurios renginiuose dalyvauja parlamentarai iš visos Europos Sąjungos. Jie aptaria ekonomikos, biudžeto ir socialinius klausimus. Šie du renginiai nuolat įtraukiami į tarpparlamentinio bendradarbiavimo kalendorių ir yra tapę svarbiais tarpparlamentinių diskusijų šiose vis svarbesnėse politikos srityse forumais.*

2018 m. Europos parlamentų savaitė vyko 2018 m. vasario 19–20 d. Briuselyje. Joje dalyvavo 132 nacionalinių parlamentų nariai. Buvo atstovaujama visiems, išskyrus vieną, ES nacionaliniams parlamentams, taip pat dalyvavo ES šalių kandidačių (Albanijos, Juodkalnijos, Serbijos ir Turkijos) stebėtojai, bei specialieji svečiai iš Norvegijos ir Šveicarijos. Gausus dalyvių skaičius tapo vienu iš 2018 m. Europos parlamentų savaitės sėkmę nulėmusių veiksnių.

Kaip ir ankstesniais metais, renginys vyko Europos Parlamente Briuselyje ir buvo surengtas kartu su Tarybai pirmininkaujančios valstybės narės (2018 m. tai buvo Bulgarija) parlamento atstovais. Atstovai buvo pakviesti aptarti ekonominių, biudžeto ir socialinių prioritetų ir pasikeisti nuomonėmis šiais klausimais. Europos semestro konferencijoje buvo aptartos šios temos: 2018 m. Europos semestro politiniai prioritetai, ES fiskalinės politikos ateitis, bankų sąjunga, darbo skaitmeninimas, ES nuosavų išteklių sistemos reforma ir būsima daugiametė finansinė programa.

Konferencijoje stabilumo, ekonominės politikos koordinavimo ir valdymo ES klausimais buvo nagrinėjami ekonominės ir pinigų sąjungos stiprinimo ir atsparumo ir parlamentų vaidmens būsime Europos valiutos fonde klausimai. Kalbėjo Europos Parlamento Pirmininkas Antonio Tajani, Europos Parlamento Ekonomikos ir pinigų politikos komiteto pirmininkas Roberto Gualtieri, Europos Parlamento Biudžeto komiteto pirmininkas Jean Arthuis, už eurą ir socialinį dialogą atsakingas Europos Komisijos pirmininko pavaduotojas Valdis Dombrovskis ir Euro grupės pirmininkas Mario Centeno.

Austrijai pirmininkaujant Europos Sąjungai jos parlamente Vienoje 2018 m. rugsėjo 17–18 d. įvyko kas pusmetį rengiama antroji tais metais tarpparlamentinė konferencija stabilumo, ekonominio koordinavimo ir valdymo Europos Sąjungoje klausimais. Tarpparlamentinėje konferencijoje daugiausia dėmesio skirta diskusijoms šiomis keturiomis temomis:

1. ES fiskalinio valdymo sistemos įgyvendinimas
2. investicijos, inovacijos ir švietimas – konkurencingesnės Europos varomosios jėgos

3. kova su mokesčių slėpimu
4. skaitmeninimas ir jo poveikis užimtumui



2018 m. vasario 19–20 d. Briuselyje vyko Europos parlamentų savaitė © ES-EP

Austrijos Nacionalrato pirmininkas Wolfgang Sobotka, Austrijos Bundesrato pirmininkė Inge Posch-Gruska ir Austrijos Nacionalrato Finansų komiteto pirmininkas Karlheinzas Kopf dviejų dienų trukmės konferencijoje priėmė 172 parlamentų narius, atstovaujančius 26 valstybėms narėms, Europos Parlamentui, Norvegijai ir Turkijai.

### **Svarbiausi 2018 m. įvykiai**

- Vadovaujantis ES nacionalinių parlamentų ir įvairių EP administracinių tarnybų, atsakingų už renginio organizavimą, atsiliepimais apie 2017 m. renginius buvo nuspręsta, kad toliau Europos semestro konferencija ir Tarpparlamentinė konferencija stabilumo, ekonominio koordinavimo ir valdymo Europos Sąjungoje klausimais bus rengiamos kartu. Vadovaudamiesi šiuo sprendimu abi konferencijas kartu organizavo EP ir Bulgarijos parlamentas; bendra programa truko pusantros dienos

## 2.2. Tarpparlamentinė konferencija bendros užsienio ir saugumo politikos ir bendros saugumo ir gynybos politikos klausimais

*Įsteigta 2012 m. ES parlamentų pirmininkų sueigos sprendimu, Tarpparlamentinė konferencija bendros užsienio ir saugumo politikos (BUSP) bei bendros saugumo ir gynybos politikos (BSGP) klausimais – tai tarpparlamentinė debatų ES užsienio, saugumo ir gynybos politikos klausimais platforma. Konferencijoje, kurių glaudžiai bendradarbiaudamas su Europos Parlamentu dukart per metus rengia Tarybai pirmininkaujanti ES valstybės narės parlamentas, reguliariai dalyvauja parlamentų nariai iš visos ES. Be to, Europos Parlamento Užsienio reikalų komitetas dažnai kviečia nacionalinių parlamentų narius į savo posėdžius Briuselyje – tai papildo tarpparlamentinį dialogą šioje nepaprastai svarbioje politikos srityje.*

2018 m. 12-oji ir 13-oji tarpparlamentinės konferencijos BUSP ir BSGP klausimais vyko Sofijoje (vasario 15-17 d.) ir Vienoje (spalio 11-12 d.). EP delegaciją abiejose konferencijose sudarė Užsienio reikalų komiteto bei Saugumo ir gynybos pakomitečio nariai; delegacijoms vadovavo Užsienio reikalų komiteto pirmininkas David McAllister.



Tarpparlamentinė konferencija bendros užsienio ir saugumo politikos ir bendros saugumo ir gynybos politikos klausimais (TPK BUSP(BSGP)) Vienoje, 2018 m. spalio 12–11 d. © Austrijos pirmininkavimas ES

Pagal ES pirmininkavusios Bulgarijos programą surengtoje tarpparlamentinėje konferencijoje bendros užsienio ir saugumo politikos ir bendros saugumo ir gynybos politikos klausimais diskusijos vyko dėl:

1. ES prioritetų ir strategijos BUSP ir BSGP srityse
2. reformų, siekiant įtvirtinti Vakarų Balkanų europinę perspektyvą, paspartinimo
3. BSGP – visuotinės ES strategijos įgyvendinimo
4. padėties Juodosios jūros regione

Atskiri seminarai buvo skirti strateginei energetikai ir transporto jungtims Vakarų Balkanuose, Dunojaus strategijai ir ES ir Kinijos santykiams. Pirmininkai išsamiai bendrame pareiškime dar kartą patvirtino, kad svarbu pasitelkiant ES visuotinę strategiją propaguoti bendrus ES piliečių interesus, ES vertybes ir principus, ir pabrėžė, kad norint veiksmingai įgyvendinti šią strategiją reikėtų tvirto valstybių narių ir ES institucijų įsipareigojimo ir jų paramos.

Per antrąjį 2018 m. pusmetį Austrijos parlamento iniciatyva konferencijoje vyko diskusijos ir buvo keičiamasi informacija saugumo, migracijos ir išorės sienų klausimais; taip pat vyko diskusijos dėl Europos indėlio į politinę ir humanitarinę padėtį Sirijoje gerinimo bei dėl Vakarų Balkanų ir jų europinės perspektyvos. Konferencijos metu buvo rengiami specialūs praktiniai seminarai šiomis temomis:

1. branduolinio susitarimo su Iranu ateitis po JAV pasitraukimo
2. palankesnių sąlygų sudarymas kariniam mobilumui Europos Sąjungoje pagal PESCO
3. ESBO<sup>8</sup>: vienas svarbiausių Rytų ir Vakarų dialogo partnerių

Konferencijos atidarymo metu per vaizdo konferenciją į dalyvius kreipėsi ES vyriausioji įgaliotinė užsienio reikalams ir saugumo politikai Federica Mogherini. Po jos pristatymo apie dabartinę ir besitęsiančią ES veiklą BUSP ir BSGP srityje, vyko interaktyvios diskusijos su Europos Parlamento ir nacionalinių parlamentų nariais.

Pirmininkai galutiniam bendrame pareiškime priminė, kad reikia laikytis holistinio ES požiūrio į migraciją, kuris užtikrintų ES išorės ir vidaus politikos suderinamumą, apimtų visus migracijos maršrutus ir būtų grindžiamas solidarumu, visapusiška pagarba žmogaus teisėms, tarptautinės teisės laikymusi ir pagarba vertybėms, kuriomis grindžiama Europos Sąjunga.

### **Svarbiausi 2018 m. įvykiai**

- Tarpparlamentinė konferencija bendros užsienio ir saugumo politikos ir bendros saugumo ir gynybos politikos klausimais ir toliau išlieka pagrindiniu ir gyvybiškai svarbiu renginiu, kuris suburia Europos parlamentų narius, priimančius svarbius sprendimus užsienio politikos srityje; šioje konferencijoje galima aptarti aktualiausius užsienio ir saugumo politikos darbotvarkės klausimus
- Tarpparlamentinės konferencijos posėdžiai buvo transliuojami, o vėliau jų vaizdo įrašus galima rasti internete

---

8 Europos saugumo ir bendradarbiavimo organizacija.

### 3. TARPPARLAMENTINĖ KONTROLĖ IR VERTINIMAS LAISVĖS, SAUGUMO IR TEISINGUMO ERDVĖJE

#### 3.1. Bendra parlamentinė Europolo priežiūra: novatoriška institucinė parlamentinės kontrolės sistema

# EUROPOL

*Pagal SESV 88 straipsnį pirmą kartą nacionaliniams parlamentams buvo suteikta teisė kartu su Europos Parlamentu tikrinti ES agentūrą, veikiančią laisvės, saugumo ir teisingumo erdvėje. Pagal 2017 m. gegužės 1 d. įsigaliojusį Europolo reglamentą buvo įsteigta Europolo Jungtinė parlamentinės kontrolės grupė (JPKG), siekiant užtikrinti, kad Europolas būtų visiškai atskaitingas ir skaidrus. JPKG politiniu lygiu atlieka svarbų vaidmenį, [stebėdama] Europolo veiklą jam vykdant savo misiją, įskaitant tos veiklos poveikį fizinių asmenų pagrindinėms teisėms ir laisvėms.*

*JPKG kasmet surengia du posėdžius: per pirmąjį pusmetį – rotacijos tvarka ES Tarybai pirmininkaujančios šalies parlamente, o antroje metų pusėje – Europos Parlamente.*



Europolo JPKG trečiasis posėdis. Trys 2018–2019 m. pirmininkausiančios valstybės narės pristato JPKG prioritetus © ES-EP

ES parlamentų pirmininkų konferencija atliko svarbų vaidmenį steigiant Jungtinę parlamentinės kontrolės grupę. Ji pavedė pačiai JPKG spręsti dėl veiklos organizavimo ir darbo tvarkos taisyklių. Steigiamasis JPKG posėdis vyko 2017 m. spalio 9–10 d. Briuselyje. Darbo tvarkos taisyklės priimtos bendru sutarimu antrajame JPKG posėdyje, kuris pirmininkaujant Bulgarijai buvo surengtas 2018 m. kovo 18–19 d. Sofijoje.

Darbo tvarkos taisyklėmis užtikrinama, kad Europos Parlamentui ir nacionaliniams parlamentams būtų sudarytos vienodos sąlygos ir apsaugotas operatyvinės informacijos konfidencialumas. Pagrindinės jų nuostatos susijusios su: JPKG sudėtimi, posėdžių dažnumu, trijų pirmininkaujančių valstybių narių koordinavimo funkcija, JPKG teise į informaciją perduodant dokumentus, teise žodžiu ir raštu pateikti klausimus Europolui; JPKG bendrų išvadų tvirtinimu ir galimybe sudaryti pogrupius. Buvo pasiektas susitarimas sudaryti JPKG darbo grupę dėl Danijos atstovavimo JPKG posėdžiuose.

2018 m. JPKG posėdžiuose įvyko aiškus poslinkis nuo procedūrinių prie esminių klausimų. Tačiau buvo tęsiamos diskusijos dėl likusių įvairių procedūrinių klausimų, t. y. dėl Danijos statuso ir JPKG stebėtojų Europolo valdybos posėdžiuose skyrimo procedūros.

Darbo tvarkos taisyklės atspindi svarbų ES nacionalinių parlamentų vaidmenį, kurį įgyvendina trys pirmininkausiančios valstybės narės, visų pirma grupės sekretoriatai, nustatant darbotvarkę, rengiant diskusijų dokumentus ir ruošiant JPKG posėdžių išvadas. Be to, tekstu delegacijoms suteikiamos galimybės veiksmingai prisidėti prie darbotvarkės ir nustatytų faktų tikrinimo. Jame numatyta teisė užduoti klausimus, tuo pat metu Europolui ir jo tarnyboms užtikrinant įvykdomą scenarijų. Į tekstą buvo įtraukta peržiūros nuostata ir tekste numatyta galimybė sudaryti pogrupius, kuriuose būtų užtikrintas visų rūmų ir parlamentų dalyvavimas kontrolės veikloje.

Europolo veiklos ataskaitų teikimas yra standartinis JPKG darbotvarkės punktas, o valdybos posėdžiuose dalyvauja Europolo vykdomasis direktorius, Europolo valdybos pirmininkas ir JPKG stebėtojas.

Kol kas pagal naujas Darbo tvarkos taisykles buvo surengtas tik vienas posėdis, t. y. trečias JPKG posėdis, vykęs 2018 m. rugsėjo 24–25 d. Briuselyje. JPKG posėdyje nustatyti 2018–2019 m. kontrolės prioritetai. Suomijos parlamentas, būsimas pirmininkaujantis trejeto narys, buvo pakviestas dalyvauti trejeto diskusijose šiuo klausimu, kad galėtų sklandžiai pasirengti vykdyti įgaliojimus.

Už saugumo sąjungą atsakingas Komisijos narys yra nuolat kviečiamas kaip pagrindinis pranešėjas. 2018 m. Komisijos narys Julian King abu kartus kreipėsi į JPKG.

### **Svarbiausi 2018 m. įvykiai**

- Trys pirmininkausiančios valstybės narės visapusiškai įtvirtino savo vaidmenį nustatant darbotvarkę ir surengė išsamų keitimąsi nuomonėmis dėl susijusių klausimų, pavyzdžiui, dėl kibernetinio saugumo, kovos su terorizmu ir organizuotu nusikalstamumu, kovos su finansiniais nusikaltimais, turto susigrąžinimo ir pinigų plovimo
- Per antrąjį ir trečiąjį JPKG posėdžius buvo surengtos oficialios JPKG konsultacijos dėl Europolo 2019–2021 m. daugiamečio programavimo dokumento, vadovaujantis Europolo reglamento 51 straipsnio 2 dalies c punkte nustatyta prievole; JPKG nariai prieš diskusijas atsiuntė keletą rašytinių pastabų
- Iki šiol tik du parlamentų rūmai pasinaudojo savo teise raštu pateikti klausimus Europolui. Priimta išsami išvadų santrauka, kurioje nuodugniai aprašoma JPKG veikla. Sudaryta JPKG darbo grupė dėl Danijos atstovavimo JPKG posėdžiuose (ją sudaro trys pirmininkausiančios valstybės narės ir Danijos parlamentas)



### 3.2. Europos Sąjungos bendradarbiavimo baudžiamosios teisenos srityje agentūra (Eurojustas)

*Europos Parlamentas ir ES nacionaliniai parlamentai per ateinančius dvejus metus atliks bendrą Eurojusto veiklos parlamentinį vertinimą, numatytą SESV 85 straipsnyje. Eurojustas nuo pat jo įsteigimo 2002 m., kaip ES įstaiga, tapo pagrindiniu veikėju vykdant teisminį bendradarbiavimą baudžiamosiose bylose. SESV nustatytas naujas teisinis pagrindas būsimai Eurojusto plėtrai. 2018 m. lapkričio mėn. Europos Parlamentas ir Taryba priėmė naują reglamentą dėl Eurojusto<sup>9</sup>, kuriuo siekiama sukurti bendrą ir atnaujintą teisinę sistemą, skirtą naujai visateisei bendradarbiavimo baudžiamosios teisenos srityje agentūrai (Eurojustui), kuri yra Eurojusto teisių perėmėja.*

Eurojusto reglamentu nustatoma nauja valdymo sistema, išaiškinami Eurojusto ir Europos prokuratūros santykiai, nustatomas naujas duomenų apsaugos režimas, naujos Eurojusto išorės santykių taisyklės ir stiprinamas EP ir ES nacionalinių parlamentų vaidmuo vykdant demokratinę Eurojusto veiklos priežiūrą.

Siekiant padidinti Eurojusto skaidrumą ir demokratinę priežiūrą, persvarstytame reglamente numatytas mechanizmas, pagal kurį Europos Parlamentas ir ES nacionaliniai parlamentai bendrai vertina Eurojusto veiklą. Vertinimas turėtų būti atliekamas per tarpparlamentinį komitetų susitikimą Europos Parlament(o patalpos)e Briuselyje, kuriame turėtų dalyvauti Europos Parlamento ir ES nacionalinių parlamentų kompetentingų komitetų nariai. Tarpparlamentiniame komitetų susitikime turėtų būti visapusiškai laikomasi Eurojusto nepriklausomumo, atsižvelgiant į veiksmus, kurių reikės imtis konkrečiose operatyvinėse bylose, bei diskretiškumo ir konfidencialumo įsipareigojimų;

Eurojusto reglamentas įsigaliojo 2018 m. gruodžio mėn., tačiau jis bus pradėtas taikyti tik 2019 m. gruodžio mėn., kad Eurojustas ir valstybės narės galėtų pasirengti taikyti naująsias taisykles. 2020 m. bus surengtas pirmasis tarpparlamentinis komitetų susitikimas, kuriame bus aptariama Eurojusto veikla<sup>10</sup>.

#### Svarbiausi 2018 m. įvykiai

- Veikla, kuria siekiama didesnio skaidrumo teisingumo ir vidaus reikalų srityje: Eurojusto reglamente numatytas tarpparlamentinis vertinimas; pareiga pranešti ir rengti klausimus ES valstybių narių parlamentams jų prašymu, kaip nustatyta Reglamente dėl Europos prokuratūros; ir Jungtinė parlamentinės kontrolės grupė (JPKG) dėl Europolo

<sup>9</sup> 2018 m. lapkričio 14 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 2018/1727 dėl Europos Sąjungos bendradarbiavimo baudžiamosios teisenos srityje agentūros (Eurojusto) ir kuriuo pakeičiamas ir panaikinamas Tarybos sprendimas 2002/187/TVR (OL L 295 2018 11 21, p. 138).

<sup>10</sup> Per 2019 m. Vienoje vykusią Europos Sąjungos parlamentų pirmininkų konferenciją pirmininkavimą perimančios Suomijos buvo paprašyta, kad ji tarpparlamentiniam komitetų susitikimui parengtų bendrą susitarimo dėl Eurojusto vertinimo dokumentą aspektų, kuriems netaikomas Reglamentas (ES) 2018/1727, atžvilgiu, kad 2020 m. Helsinkyje organizuojamoje parlamentų pirmininkų konferencijoje būtų galima padaryti išvadas dėl šių klausimų.

## 4. TARPPARLAMENTINIAI SUSITIKIMAI

### 4.1. Tarpparlamentiniai komitetų susitikimai (TKS)

*Europos Parlamento komitetai kiekvienais metais surengia iki 20 tarpparlamentinių komitetų susitikimų, į kuriuos pakviečia ES nacionalinių parlamentų atitinkamų komitetų narius dalyvauti teminėse diskusijose. Kitus tarpparlamentinius susitikimus organizuoja Tarybai pirmininkaujanti valstybės narė parlamentas.*

Tarpparlamentiniai komitetų susitikimai yra esminis tarpparlamentinio bendradarbiavimo veiksnys. Jie Europos Parlamento ir ES nacionalinių parlamentų nariams suteikia platformą diskusijoms dėl bendro intereso teisėkūros ir politinių klausimų. Šiais susitikimais prisidedama prie geresnės teisėkūros ir didesnio tarpusavio supratimo. Susitikimai vyksta Briuselyje ir yra bendrai organizuojami vieno ar kelių Europos Parlamento komitetų iniciatyva, padedant Direktoratui.

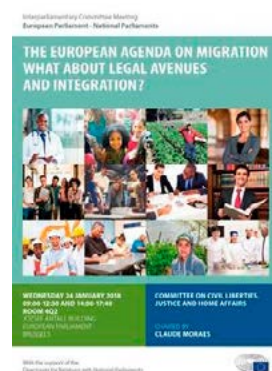
2018 m. trylika Parlamento komitetų surengė septyniolika parlamentinių komitetų susitikimų, kurių metu vykusiose diskusijose dalyvavo 555 nacionalinių parlamentų narių ir 369 Europos Parlamento nariai.

2018 m. Piliečių laisvių, teisingumo ir vidaus reikalų komitetas (LIBE) surengė penkis tarpparlamentinius komitetų susitikimus. Tarpparlamentinio komitetų susitikimo, skirto ES atsakui į dabartinę migracijos problemą aptarti, metu dėmesys buvo sutelktas į pasiūlymus dėl kovos su neteisėta migracija, sienų valdymo stiprinimo, bendros prieglobsčio politikos stiprinimo ir naujos teisėtos migracijos politikos įgyvendinimo. Tarpparlamentinis komitetų susitikimas JT pasaulinių susitarimų dėl migracijos ir pabėgėlių klausimu pasitaravo formuojant EP požiūrį derybose dėl šių dviejų susitarimų. 2018 m. balandžio mėn., po šio susitikimo, EP priėmė rezoliuciją dėl minėtų JT susitarimų<sup>11</sup>.

LIBE komitetas ES nacionalinių parlamentų atstovus pakvietė į tarpparlamentinį komitetų susitikimą dėl duomenų apsaugos dokumentų rinkinio įgyvendinimo; susitikimas vyko prieš pat pradėdant taikyti šį rinkinį. Šiuo dokumentų rinkiniu siekiama apsaugoti visus ES piliečius nuo privatumo ir duomenų pažeidimų pasaulyje, kuriame duomenys vis svarbesni. LIBE komitetas taip pat surengė tarpparlamentinį komitetų susitikimą, skirtą romų įtraukties pagrindinių teisių aspektams ir kovai su priešišku romams.

Moterų teisių ir lyčių lygybės (FEMM) komitetas kovo 8 d. surengė kasmetinį tarpparlamentinį komitetų susitikimą, skirtą Tarptautinei moters dienai. 2018 m. šiame tarpparlamentiniame komitetų susitikime buvo pabrėžiama moterų vaidmens svarba žiniasklaidos ir informacinių ir ryšių technologijų (IRT) srityje.

Žemės ūkio ir kaimo plėtros komitetas (AGRI) surengė tarpparlamentinį komitetų susitikimą „Tolesni BŽŪP veiksmai po 2020 m.: maisto ir ūkininkavimo ateitis“, kurio metu buvo keičiamasi nuomonėmis prieš Komisijai paskelbiant komunikatą šia tema.



<sup>11</sup> 2018 m. balandžio 18 d. Europos Parlamento rezoliucija dėl JT pasaulinių susitarimų dėl saugios, tvarkingos ir teisėtos migracijos ir dėl pabėgėlių pažangos (Priimti tekstai, P8\_TA(2018)0118).

Kultūros ir švietimo komitetas (CULT), pažymėdamas Europos kultūros paveldo metus (2018), surengė Europos kultūros paveldo klausimams skirtą tarpparlamentinį komitetų susitikimą, kuris vyko po aukšto lygio konferencijos minėta tema ir kuris tapo diskusijų forumu dėl ilgalaikio iniciatyvos poveikio.

Transporto ir turizmo komitetas (TRAN) surengė tarpparlamentinį komitetų susitikimą „ES investicijos į transporto tinklus po 2020 m.“, kurio metu buvo aptarta geriausia TEN-T projektų įgyvendinimo patirtis. Ypatingas dėmesys skirtas tarpvalstybinėms jungtims, kurios suteikia Europos pridėtinės vertės, ir investicijoms į transporto infrastruktūrą po 2020 metų.

Konstitucinių reikalų komitetas (AFCO) surengė tarpparlamentinį komitetų susitikimą, kuriame įvertinta diskusijų apie Europos ateitį padėtis. Šio susitikimo pagrindinis tikslas buvo įvertinti institucinius ir politinius pokyčius, įvykusius priėmus tris rezolucijas<sup>12</sup>, įvertinti neseniai kitų institucijų ir valstybių narių pateiktus pasiūlymus ir pristatyti Europos Parlamento prioritetus dabartinėse diskusijose.

Biudžeto kontrolės komitetas (CONT), rengdamas pranešimą dėl 2017 m. bendrojo ES biudžeto įvykdymo<sup>13</sup>, pakvietė EP narius su Bulgarijos, Graikijos, Kroatijos ir Turkijos nacionalinių parlamentų nariais aptarti bendradarbiavimą siekiant geriau apsaugoti ES biudžetą.

Žmogaus teisių savaitės Europos Parlamente metu Žmogaus teisių (DROI) pakomitetas surengė tarpparlamentinį komitetų susitikimą, skirtą žmogaus teisėms ir ES bei valstybių narių išorės veiksams<sup>14</sup>. Vėliau ES nacionalinių parlamentų atstovai dalyvavo aukšto lygio konferencijoje, skirtoje Visuotinės žmogaus teisių deklaracijos 70-osioms metinėms paminėti.

Teisės reikalų (JURI) ir Peticijų (PETI) komitetaidrauge surengė tarpparlamentinį komitetų susitikimą „Parlamentų įgalinimas ir piliečių teisių užtikrinimas įgyvendinant ir taikant Sąjungos teisę“, kurio metu buvo bendrai diskutuojama dėl ES teisės perkėlimo į nacionalinę teisę ir įgyvendinimo nacionaliniu lygmeniu ir dėl svarbaus ombudsmeno ir peticijų vaidmens nustatant Sąjungos teisės pažeidimus.

Ekonomikos ir pinigų politikos komitetas (ECON) surengė keitimąsi nuomonėmis su atitinkamais nacionalinių parlamentų komitetais dėl konkrečioms šalims skirtų rekomendacijų, pranešimo projekto dėl 2018 m. Europos semestro prioritetų įgyvendinimo ir dėl 2019 m. metinės augimo apžvalgos prioritetų<sup>15</sup>.

Visų 2018 m. Europos Parlamento komitetų surengtų tarpparlamentinių susitikimų sąrašą ir išsamius statistinius duomenis galima rasti II priede.



## Svarbiausi 2018 m. įvykiai

- EP komitetų, organizuojančių tarpparlamentinius komitetų susitikimus, skaičius išaugo nuo 9 (2017 m.) iki 13 (2018 m.), o tai yra 44 proc. daugiau nei 2017 metais

12 [2017 m. vasario 16 d. Europos Parlamento rezolucija dėl Europos Sąjungos veikimo gerinimo remiantis Lisabonos sutarties teikiama galimybėmis \(OL C 252, 2018 7 18, p. 215\).](#)

[2017 m. vasario 16 d. Europos Parlamento rezolucija dėl galimų dabartinės Europos Sąjungos institucinės sąrangos pakeitimų ir korekcijų \(OL C 252, 2018 7 18, p. 201\).](#)

[2017 m. vasario 16 d. Europos Parlamento rezolucija dėl euro zonos biudžeto pajėgumo \(OL C 252, 2018 7 18, p. 235\).](#)

13 [Pranešimo projektas dėl Europos Sąjungos 2017 finansinių metų bendrojo biudžeto įvykdymo patvirtinimo, III skirsnis – Komisija ir vykdomosios įstaigos.](#)

14 Daugiau informacijos apie tarpparlamentinius susitikimus ES išorės veiksmy srityje galite rasti kitame 4.2 skyriuje.

15 2019 m. kovo 13 d. Europos Parlamento rezolucija „Europos ekonominės politikos koordinavimo semestras: 2019 m. metinė augimo apžvalga“ (Priimti tekstai, P8\_TA(2019/0201)).

## 4.2. Tarpparlamentinis bendradarbiavimas ES išorės veikslių srityje

2018 m. Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktoratas, remdamasis didele patirtimi, sukaupia vykdamas komitetų bendradarbiavimą, teikė paramą ir sudarė palankias sąlygas vystyti santykius su ES nacionaliniais parlamentais dviuose pagrindiniuose ES išorės veiksmams skirtuose renginiuose. Skirtingai nuo tarpparlamentinių komitetų susitikimų, šiuos renginius inicijavo ne EP komitetai – juos organizavo delegacijos ir Paramos demokratijai ir rinkimų koordinavimo grupė.

### 4.2.1. 10-asis Azijos ir Europos parlamentinės partnerystės (ASEP) susitikimas

Azijos ir Europos parlamentinė partnerystė (ASEP) – Azijos ir Europos politinio dialogo parlamentinis lygmuo, kuriuo siekiama stiprinti Europos ir Azijos santykius. Geriausiai žinomas šio dialogo aspektas – kas dvejus metus rengiamas Azijos ir Europos susitikimas (ASEM); šis tarpvyriausybiniis aukščiausiojo lygio susitikimas pirmą kartą buvo surengtas 1996 metais. ASEP prisideda parlamentų indėliu ir plėtoja tinklus prieš rengiant aukščiausiojo lygio susitikimą, kad būtų sudarytos palankios sąlygos jam vykti. Kadangi vienas iš ASEP tikslų yra daryti įtaką ASEM darbotarkei, ASEP paprastai vyksta toje pačioje vietoje kaip ir aukščiausiojo lygio susitikimas, tačiau šiek tiek anksčiau. 2018 m. rugsėjo 27–28 d. Briuselyje vyko 10-asis Azijos ir Europos parlamentinės partnerystės (ASEP) susitikimas. Pirmą kartą jis vyko Europos Parlamente.



2018 m. rugsėjo 27 d. 10-asis Azijos ir Europos parlamentinės partnerystės (ASEP) susitikimas © ES-EP

Šį susitikimą surengė EP delegacijos ryšiams su Azija ir Australija bei Naująja Zelandija; 10-jame ASEP dalyvavo ES valstybių narių nacionalinių parlamentų ir daugelio kitų šalių, pavyzdžiui, Rusijos Federacijos, Kinijos, Indijos, Australijos, Filipinų ir Kazachstano, atstovai. Susitikime dalyvavo apie 280 dalyvių, įskaitant maždaug 150 narių iš 38 nacionalinių parlamentų. 36 nariai iš nacionalinių parlamentų atstovavo ES nacionaliniams parlamentams arba Norvegijos parlamentui.

10-jame ASEP susitikime daugiausia dėmesio skirta klimato kaitai ir aplinkos problemoms, nes tai yra mūsų planetos prioritetai. Per susitikimą trijose diskusijų grupėse buvo diskutuojama klimato kaitos poveikio ir aplinkos problemų saugumo, migracijos ir ekonomikos srityse temomis. Baigiamoji deklaracija, dėl kurios susitarė 10-ojo ASEP dalyviai, buvo pateikta per 12-ąjį ASEM aukščiausiojo lygio susitikimą, kuris įvyko 2018 m. spalio 18–19 d. Briuselyje.

#### 4.2.2. Aukšto lygio konferencija dėl tarptautinio rinkimų stebėjimo ateityje

2018 m. spalio 10–11 d. vyko Aukšto lygio konferencija dėl tarptautinio rinkimų stebėjimo ateityje, kurią suorganizavo EP Paramos demokratijai ir rinkimų koordinavimo grupė (DEG) ir Europos išorės veikslių tarnyba (EIVT). Konferencijoje dalyvavo apie 380 narių, įskaitant 22 narius iš ES nacionalinių parlamentų ir Šveicarijos parlamento.



Aukšto lygio konferencija dėl tarptautinio rinkimų stebėjimo ateityje: (iš kairės į dešinę) Afrikos Sąjungos politikos reikalų komisarė Cessouma Minata Samate, ES vyriausioji įgaliotinė Federica Mogherini, Panafrikos Parlamento pirmininkas Roger Nkodo Dang ir EP pirmininko pavaduotoja ryšiams su nacionaliniais parlamentais Mairead McGuinness © ES–EP

Šio renginio tikslas – apžvelgti visus įvykius, iššūkius ir pagrindinius klausimus, su kuriais šiuo metu susiduriama tarptautinėse rinkimų stebėjimo srityse, ypatingą dėmesį skiriant Afrikai, konfliktų prevencijai ir parlamento rinkimų stebėjimui. Nacionalinių parlamentų nariai buvo raginami remti visas pastangas, dedamas siekiant įvairiose parlamentinėse asamblėjose arba nacionaliniu lygmeniu visoje ES patvirtinti aiškų parlamento rinkimų stebėjimo elgesio kodeksą.

10-ajame ASEP ir Aukšto lygio konferencijoje buvo patvirtinta, kad tiek EP, tiek ES nacionaliniai parlamentai vis labiau domisi ES tarpparlamentiniu bendradarbiavimu ES išorės veikslių srityje. Jei ši tendencija išliks ir ateityje, Direktoratas yra pasirengęs sudaryti palankias sąlygas atitinkamų EP ir ES nacionalinių parlamentų organų ir tarnybų ryšiams plėtoti, siekiant vystyti tolesnę visų susijusių partnerių sąveiką.

#### Svarbiausi 2018 m. įvykiai

- Pradėtas tarpparlamentinis bendradarbiavimas ES išorės veikslių ir gebėjimų stiprinimo srityje
- didėjo supratimas, kad reikia koordinuoti ES parlamentų veiklą Europos ir nacionaliniu lygmenimis, siekiant daryti daugiau įtakos daugiašaliuose forumuose

### 4.3. Dvišaliai ES nacionalinių parlamentų atstovų vizitai Europos Parlamente

Dvišaliai vizitai yra nuolat plėtojama nacionalinių parlamentų ir Europos Parlamento narių tarpparlamentinio dialogo priemonė ir forma. Ši forma yra itin kryptinga, atitinkanti poreikius, lanksti ir efektyvi sąnaudų ir laiko požiūriu. Tokia dialogo forma sudaro sąlygas diskutuoti pavieniams nacionaliniams parlamentams rūpimais klausimais.

Pastaruoju metu dvišalių vizitų vis daugėja ir panašu, kad tokia tendencija išliks. 2018 m. pasiektas rekordinis vizitų skaičius: iš viso surengta 90<sup>16</sup> vizitų.



Daugiausia prašymų surengti vizitą gauta iš Prancūzijos Nacionalinės Asamblėjos (19) ir JK parlamento (12). JK parlamento atstovų vizitų pagrindinė tema buvo „Brexit’as“.

Prancūzijos delegacijų vizitai vyko siekiant paremti svarbų Prancūzijos parlamento reformos procesą.

Derybos dėl „Brexit’o“ akivaizdžiai paveikė 2018 m. dvišalių vizitų temas ir dažnumą.

Norvegijos parlamentas 2018 m. nusiuntė dešimt delegacijų aplankyti skirtingų EP organų ir atstovų ir tokiu būdu patvirtino savo susidomėjimą ES ir Europos Parlamentu. Norvegijos parlamento susidomėjimą taip pat galima sieti su „Brexit’u“, nes Norvegijos modelis arba Jungtinės Karalystės galimybė prisijungti prie Europos ekonominės erdvės (EEE), t. y. tarptautinis susitarimas, pagal kurį Europos Sąjungos bendroji rinka galėtų būti išplėsta į ES nepriklausančias šalis, 2018 m. buvo svarstomas kaip būsimų ES ir JK santykių palaikymo galimybė.

Europos Sąjungos Tarybai pirmininkausiančių valstybių narių parlamentų nariams ir darbuotojams vizitai rengiami pagal Paramos pirmininkaujančios valstybės narės parlamentui programą (žr. 7.3 skyrių). 2018 m. Direktoratas surengė specialiai Rumunijos Senatui ir Rumunijos Deputatų Rūmams skirtą pažintinį vizitą, kad nariai galėtų pasirengti Rumunijos pirmininkavimui Tarybai 2019 m. pirmąjį pusmetį.

Kartais, gavęs prašymą, Direktoratas rengia parlamentų (parlamentų rūmų), kurie keičia ar modernizuoja savo organizacinę struktūrą ir pareiškia susidomėjimą tuo, kaip veikia Europos Parlamentas, darbuotojų pažintinius vizitus.

16 Vienas vizitas buvo daugiašalis, jame dalyvavo ir Vokietija bei Prancūzija.

2018 m. Direktorato surengtų ES nacionalinių parlamentų atstovų vizitų Europos Parlamente išsamus sąrašas, apimantis ir vaizdo konferencijas, pateikiamas III priede.

#### 4.4. Vaizdo konferencijų naudojimas dvišaliams informacijos mainams

*Vaizdo konferencijos atveria naujų galimybių ir gali palengvinti tarpparlamentinį bendradarbiavimą. Europos Parlamentas gali pasiūlyti techninį sprendimą, kuris suteikia galimybes rengti puikios vaizdo ir garso kokybės vaizdo konferencijas ir versti žodžiu į kelias kalbas. Vaizdo konferencijos gali padėti palaikyti reguliaresnius parlamentų narių ryšius ir turi privalumų, pvz., dėl jų sutrumpėja kelionės laikas ir sumažėja komandiruočių išlaidos, jos yra ekologiškos. Apskritai tai yra ekonomiškai efektyvi susitikimų rengimo priemonė.*

ES nacionalinių parlamentų ir EP vaizdo konferencijos leidžia parlamentų nariams ilgą laikotarpį reguliariai palaikyti ryšį konkrečiu klausimu arba rengti diskusijas aktualiais klausimais, pavyzdžiui, dėl teisės aktų projektų. EP taip pat suteikė nacionaliniams parlamentams galimybę dalyvauti viename iš savo eilinių tarpparlamentinių susitikimų per vaizdo konferenciją ir, jei bus įmanoma, to sieks ir ateityje.



Vaizdo konferencijos Europos Parlamente © ES-EP

Išankstinė vaizdo konferencijos su nacionaliniu parlamentu rengimo sąlyga yra ta, kad nacionalinio parlamento naudojama įranga turi atitikti tuos pačius techninius standartus kaip ir EP sistema. Tikriausiai dėl techninių apribojimų 2018 m. vaizdo konferencijos nebuvo dažnai naudojamos tarpparlamentiniam nacionalinių parlamentų ir EP bendradarbiavimui. Buvo surengtos šešios vaizdo konferencijos, visos su Italijos parlamentu.

Vaizdo konferencijos galėtų papildyti tradicinį metodą – tarpparlamentinius susitikimus. Ši priemonė teikia daug galimybių ir bus dar labiau išvystyta per kitą Parlamento kadenciją. Norėdami surengti vaizdo konferenciją su EP Briuselyje ir (arba) Strasbūre, suderinamų vaizdo konferencijų priemonių neturintys ES nacionaliniai parlamentai galėtų naudotis EP ryšių biurų paslaugomis valstybių narių sostinėse.

## 5. BENDRADARBIAVIMAS TEISĖKŪROS SRITYJE SU ES NACIONALINIAIS PARLAMENTAIS

### 5.1. Išankstinio įspėjimo mechanizmas ir Lisabonos sutarties Protokolas Nr. 2

*Pagal subsidiarumo principą (įtvirtintą ES sutarties 5 straipsnyje) tose srityse, kurios nepriklauso Sąjungos išimtinai kompetencijai, Sąjunga ima veikti tik tada ir tik tokiu mastu, kai valstybės narės numatomo veiksmo tikslų negali deramai pasiekti, o Sąjungos lygiu juos pasiekti būtų geriau. Nacionaliniai parlamentai šiame protokole nustatyta tvarka užtikrina, kad būtų laikomasi subsidiarumo principo. Pagal proporcingumo principą Sąjungos veiksmų turinys ir forma neviršija to, kas būtina siekiant Sutarčių tikslų.*

*Protokole Nr. 2 dėl ES sutarties subsidiarumo ir proporcingumo principų taikymo nustatytas peržiūros mechanizmas – išankstinio įspėjimo dėl subsidiarumo principo nesilaikymo mechanizmas. Pagal šį mechanizmą nacionaliniai parlamentai per aštuonias savaites nuo teisėkūros procedūra priimamo akto projekto pateikimo gali pareikšti institucijų pirmininkams pagrįstą nuomonę, nurodydami priežastis, dėl kurių, jų manymu, tas projektas neatitinka subsidiarumo principo.*

#### 5.1.1. Išankstinio įspėjimo mechanizmas

Pagal išankstinio įspėjimo dėl subsidiarumo principo nesilaikymo mechanizmą nacionalinių parlamentų pateikiami dokumentai priskiriami šioms kategorijoms<sup>17</sup>:

1. Pagrįsta nuomonė. Pateiktas dokumentas laikomas pagrįsta nuomone, jeigu yra pateikiamas Parlamentui per aštuonių savaičių terminą, nurodytą Lisabonos sutarties Protokolo Nr. 2 6 straipsnyje<sup>18</sup>, ir jame nurodyta, kad teisėkūros procedūra priimamo akto projektas neatitinka subsidiarumo principo
2. Pozicija. Pateiktas dokumentas laikomas pozicija, jeigu neatitinka pirmiau nurodytų kriterijų

Europos Parlamente už stebėjimą, kaip laikomasi subsidiarumo principo, atsakingas Teisės reikalų (JURI) komitetas<sup>19</sup>.

Jei už pagrįstą nuomonę atiduota ne mažiau kaip vienas trečdalis visų nacionaliniams parlamentams skirtų balsų, projektas turi būti persvarstomas (geltonoji kortelė). Teisėkūros procedūra priimamo akto projektą pateikusi institucija gali nuspręsti jo nekeisti, iš dalies pakeisti arba jį atsiimti, nuroydamą tokio sprendimo motyvus. Sprendžiant dėl aktų, susijusių su policijos ir teisiniu bendradarbiavimu baudžiamosiose bylose, pakanka ketvirtadalio nacionalinių parlamentų balsų.

Jeigu vykstant įprastai teisėkūros procedūrai nacionaliniai parlamentai bent paprasta balsų dauguma ginčija pasiūlymo dėl teisėkūros procedūra priimamo akto atitiktį subsidiarumo principui, o Komisija nusprendžia nekeisti savo pasiūlymo, klausimas perduodamas teisės

<sup>17</sup> Žr. Komitetų pirmininkų sueigos 2010 m. gruodžio 15 d. dokumentą „Bendras nacionalinių parlamentų pagrįstų nuomonių ir kitų pateiktų pozicijų nagrinėjimo komitetuose metodas“.

<sup>18</sup> Protokolo Nr. 2 dėl subsidiarumo ir proporcingumo principų taikymo 6 straipsnis: „Bet kuris nacionalinis parlamentas ar bet kurie nacionalinio parlamento rūmai per aštuonias savaites nuo teisėkūros procedūra priimamo akto projekto Sąjungos oficialiomis kalbomis pateikimo gali pareikšti Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos pirmininkams pagrįstą nuomonę, nurodydami priežastis, dėl kurių, jų manymu, tas projektas neatitinka subsidiarumo principo. Kai reikia konsultuotis su teisėkūros galią turinčiais regionų parlamentais, konsultuojasi kiekvienas nacionalinis parlamentas arba nacionalinio parlamento rūmai.“

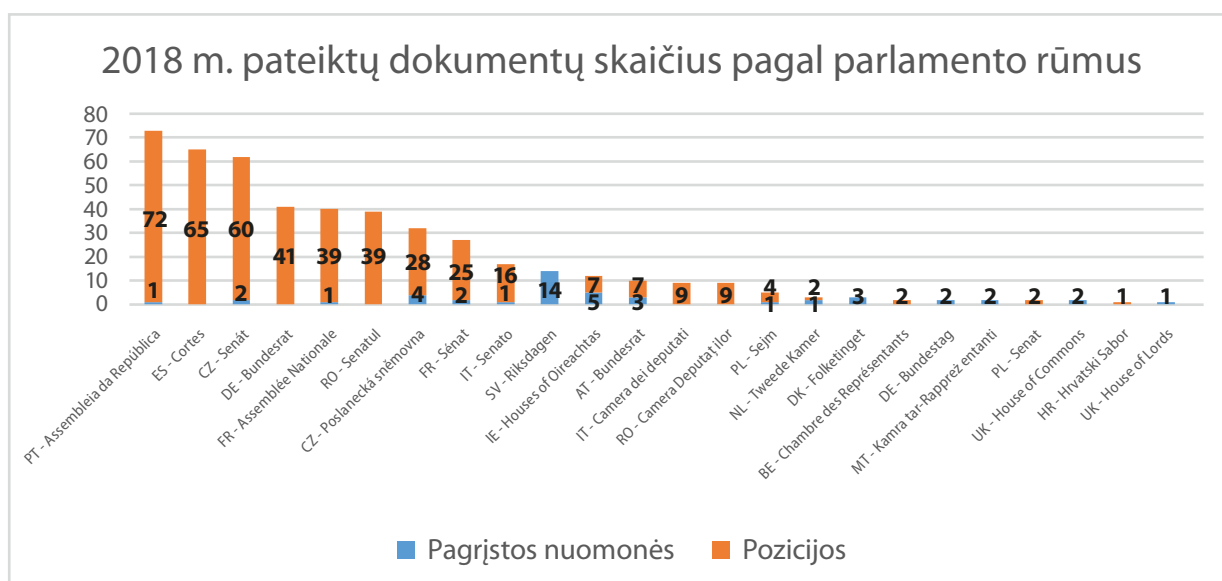
<sup>19</sup> Žr. Europos Parlamento Darbo tvarkos taisyklių V priedo XVI dalies 1 punktą: „Teisės reikalų komitetas yra atsakingas už: Sąjungos teisės aiškinimą, taikymą ir stebėseną, Sąjungos teisės aktų suderinamumą su pirmine teise, įskaitant teisinio pagrindo parinkimą ir subsidiarumo ir proporcingumo principų laikymąsi“.



aktų leidėjui (Europos Parlamentui ir Tarybai). Jei teisės aktų leidėjas mano, kad pasiūlymas dėl teisėkūros procedūra priimamo akto neatitinka subsidiarumo principo, jis gali būti atmetas 55 proc. Tarybos narių balsų dauguma arba Europos Parlamento balsų dauguma (oranžinė kortelė). Iki šiol geltonosios kortelės procedūra taikyta tris kartus<sup>20</sup>, oranžinės kortelės procedūra nebuvo taikyta nė karto.

### 5.1.2. ES nacionalinių parlamentų pateikti dokumentai

2018 m. Europos Parlamentas iš ES nacionalinių parlamentų gavo **473** pagal Protokolą Nr. 2 dėl subsidiarumo ir proporcingumo principų taikymo pateiktus dokumentus. Iš jų **46** buvo pagrįstos nuomonės, o likusieji **427** – pozicijos. 2017 m. Europos Parlamentas gavo 421 dokumentus, iš kurių 49 buvo pagrįstos nuomonės, o 372 – pozicijos. 2018 m. buvo gauta 12 proc. daugiau dokumentų.



2018 m. pagal ES sutarties Protokolą Nr. 2 gautų dokumentų skaičius pagal parlamentų rūmus

Pagrįstas nuomones 2018 m. pateikė 16 iš 41 parlamentų rūmų. Aktyviausi buvo Švedijos parlamentas (14), Airijos parlamentas (5) ir Čekijos Atstovų Rūmai (4). Daugiausia pozicijų gauta iš Portugalijos Respublikos Asamblėjos (72), Ispanijos Generalinių rūmų (65) ir Čekijos Senato (60).

Nuo tada, kai įsigaliojo Lisabonos sutartis (2009 m. gruodžio 1 d.), ES nacionaliniai parlamentai pateikė 3272 dokumentus. Iš jų 474 (15 proc.) buvo pagrįstos nuomonės, kuriose nurodyti įtariami subsidiarumo principo pažeidimai, o didžioji dauguma (2798 arba 85 proc.) buvo pozicijos, kuriose nagrinėtas pasiūlymų turinys.

Išsamūs statistiniai duomenys apie 2018 m. gautas pagrįstas nuomones ir pozicijas pateikiami V priede.

Nacionaliniai parlamentai dažniau naudojami Protokolu Nr. 2 siekdami pareikšti savo nuomonę dėl pasiūlymų turinio, o ne dėl subsidiarumo. Tai galėtų rodyti jų norą labiau įsitraukti į tikrąjį teisėkūros procesą. Direktoratas per visą teisėkūros ciklą EP nariams (visų pirma pranešėjams), EP

<sup>20</sup> 2012 m. geltona kortelė buvo panaudota dėl Komisijos pasiūlymo dėl reglamento dėl teisės imtis bendrų veiksmų atsižvelgiant į įsisteigimo laisvę ir laisvę teikti paslaugas („Monti II“). Galiausiai Komisija atsiėmė savo pasiūlymą, nors laikėsi pozicijos, kad subsidiarumo principas nebuvo pažeistas. 2013 m. ji buvo vėl panaudota po to, kai buvo pateiktas pasiūlymas dėl reglamento dėl Europos prokuratūros įsteigimo. Komisija nusprendė [nekeisti pasiūlymo](#) teigdama, kad jis atitinka subsidiarumo principą. 2016 m. kortelė buvo dar kartą panaudota prieš [pasiūlymą dėl Darbuotojų komandiravimo direktyvos peržiūros](#). Komisija, laikydama nuomonės, kad nepažeidžia subsidiarumo principo, nes darbuotojų komandiravimo klausimas savaime yra tarpvalstybinio pobūdžio, išsamiai [pagrindė](#) sprendimą nekeisti savo pasiūlymo.

politiniams organams ir tarnyboms teikia specialias ekspertines žinias ir informacinius pranešimus apie ES nacionalinių parlamentų pateiktus dokumentus.

Direktoratas tvarko internetinę duomenų bazę [CONNECT](#), kurioje saugomi visi nuo Lisabonos sutarties įsigaliojimo dienos iš ES nacionalinių parlamentų gauti dokumentai (žr.7.1 skyrių).

### **5.1.3. Informaciniai pranešimai „State of Play Note“**

Direktoratas teikia mėnesinius informacinius pranešimus apie pagrįstas nuomones ir pozicijas. Šiuose pranešimuose apžvelgiami visi po paskutinio pranešimo gauti dokumentai ir pateikiamos nuorodos į visus teisėkūros procedūra priimamus dokumentus, įtrauktus į kitos EP plenarinės sesijos darbotvarkę. Šie pranešimai taip pat įtraukiami į EP Komitetų pirmininkų sueigos posėdžio dokumentų rinkinį. Sueiga posėdžiauja Strasbūro plenarinės sesijos antradieniais. Informaciniai pranešimai taip pat pateikiami Direktorato svetainėje prieš kiekvieną EP plenarinę sesiją.

### **5.1.4. Europos Parlamento rezoliucijos**

2018 m. balandžio mėn. Europos Parlamentas priėmė dvi su subsidiarumu susijusias rezoliucijas.

Savo [2018 m. balandžio 19 d. rezoliucijoje dėl Sutarties nuostatų dėl nacionalinių parlamentų įgyvendinimo \(pranešėjas: Paulo Rangel\)](#) Parlamentas padarė išvadą, kad ES nacionalinių parlamentų teisės tikrinti, ar laikomasi subsidiarumo principo, įgyvendinimas iš dalies pagerino ES institucijų ir nacionalinių parlamentų santykius. Be to, joje pabrėžiama, kad nedažnai taikoma geltonosios kortelės procedūra „galėtų reikšti, jog ES pakankamai laikomasi subsidiarumo principo“. Joje taip pat primenama, „kad nacionaliniai parlamentai, prieš Komisijai pateikiant pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto kaip žaliąją ar baltąją knygą arba prieš kasmetinį Komisijos darbo programos pateikimą, taip pat gali imtis veiksmų ir išnagrinėti subsidiarumo principo laikymosi klausimą“.

[EP rezoliucijoje dėl metinių 2015–2016 m. subsidiarumo ir proporcingumo principų taikymo ataskaitų \(pranešėja: Mady Delvaux\)](#), kuri buvo priimta 2018 m. balandžio 18 d. plenariniame posėdyje, aptariamas didėjantis ES nacionalinių parlamentų susidomėjimas Sąjungos sprendimų priėmimo procesu. Šioje rezoliucijoje EP ragina ES nacionalinius parlamentus, siekiant stiprinti bendradarbiavimą, toliau palaikyti tarpparlamentinius ryšius, taip pat ir dvišalius, ir juos stiprinti, ir tai daryti vadovaujantis demokratinės Europos vizija. Politinio lygmens dialogo su ES nacionaliniais parlamentais stiprinimas galėtų būti vienas iš būdų racionalizuoti subsidiarumo ir proporcingumo kontrolę. EP taip pat ragina visapusiškai naudotis visomis esamomis priemonėmis ir, kai įmanoma, nekurti dar sudėtingesnių administracinių struktūrų ir ilgai trunkančių procedūrų.

### **Svarbiausi 2018 m. įvykiai**

- Europos Parlamentas priėmė dvi rezoliucijas, susijusias su tarpparlamentiniais ryšiais ir subsidiarumo bei proporcingumo principų taikymu
- ES nacionaliniai parlamentai pateikė daugiau dokumentų

## 5.2. Subsidiarumo, proporcingumo ir veikimo mažiau, bet efektyviau darbo grupė

*Europos Komisijos pirmininko J.-C. Junckerio iniciatyva įsteigta Subsidiarumo, proporcingumo ir veikimo mažiau, bet efektyviau darbo grupė pradėjo darbą turėdama tikslą parengti rekomendacijas, kaip geriau taikyti subsidiarumo ir proporcingumo principus, rekomendacijas dėl politikos sričių, kuriose įgaliojimai galėtų būti vėl suteikti arba galutinai grąžinti valstybėms narėms, taip pat dėl to, kaip geriau įtraukti regionų ir vietos valdžios institucijas į ES politikos formavimą ir įgyvendinimą. 2018 m. liepos mėn. buvo pateikta darbo grupės ataskaita. Jos darbo tąsa – Komisijos komunikatas.*

Subsidiarumo, proporcingumo ir veikimo mažiau, bet efektyviau darbo grupė darbą pradėjo 2017 m. lapkričio 14 d. Pirmininkų sueigos sprendimu EP nedalyvavo Komisijos pirmininko pirmojo pavaduotojo Franso Timmermanso vadovaujamos darbo grupės veikloje dėl to, kad EP, kaip vienas iš teisės aktų leidėjų, nedalyvauja Europos Komisijos įsteigtų teisėkūros patariamųjų forumų ar darbo grupių veikloje<sup>21</sup>. 2018 m. liepos mėn. darbo grupė pateikė ataskaitą Komisijos pirmininkui.

Darbo grupės darbas buvo tęsiamas – priimtas Komisijos komunikatas<sup>22</sup>, kuriame nesiūloma didelių išankstinio įspėjimo dėl subsidiarumo principo nesilaikymo mechanizmo pakeitimų. Tačiau pateikiamose rekomendacijose esama pasiūlymo nustatyti standartinius subsidiarumo ir proporcingumo vertinimo kriterijus (subsidiarumo vertinimo lentelę), kuriuos turėtų taikyti institucijos, taip pat pasiūlymo techniškai pratęsti (nekeičiant Sutarčių) aštuonių savaičių, per kurias turi būti pateiktos pagrįstos nuomonės, terminą.

Komunikate taip pat siūloma siekti aktyvesnio vietos ir regioninių valdžios institucijų dalyvavimo. Jame nacionaliniai parlamentai raginami konsultuotis su regioniniais parlamentais rengiant pagrįstas nuomones. Be to, Komisija ketina pateikti geriau pagrįstus atsakymus į pateiktus dokumentus (įskaitant regioninių parlamentų pateiktus pareiškimus) ir pasiekti, kad iš vietos ir regioninių valdžios institucijų gauti atsiliepimai apie Komisijos pasiūlymus būtų matomesni Europos Parlamentui ir Tarybai teisėkūros procedūros metu. Europos Parlamentas iki šiol nepateikė pozicijos nei dėl darbo grupės ataskaitos, nei dėl Komisijos komunikato. Vis dėlto 2018 m. balandžio mėn. priimtose dviejose rezoliucijose buvo aptarta daug darbo grupės iškeltų klausimų, pavyzdžiui, galimybė techniškai pratęsti aštuonių savaičių terminą nekeičiant Sutarčių ir, be kita ko, įtraukti pasiūlymai dėl to, kad ES nacionaliniai parlamentai didesniu mastu naudotų Tarpparlamentinių ES informacijos mainų sistemą (IPEX, žr. 6.1 skyrių), siekiant palengvinti jų koordinavimą ir informacijos mainus.

## 5.3. Neformalus politinis dialogas ir SESV Protokolas Nr. 1

*SESV Protokole Nr. 1 numatyta nacionalinių parlamentų galimybė pareikšti nuomonę dėl teisėkūros procedūra priimamų teisės aktų, priskiriamų išimtinai ES kompetencijai, ir ne teisėkūros dokumentų, pavyzdžiui, susijusių su Europos lygmeniu vykstančiomis diskusijomis, žaliosiomis ir baltosiomis knygomis arba Komisijos komunikatais. Šios pozicijos nagrinėjamos vykdant vadinamąjį neformalų politinį dialogą.*

21 Pirmininkų sueiga vieningai nusprendė atmesti kvietimą laikymasi nusistovėjusio principo, kad Parlamento nariai jokiais statusu neturėtų dalyvauti Komisijos kuriamose darbo grupėse ar patariamuosiuose forumuose, jei šie organai nagrinėja klausimus, kuriuos sprendžiant Parlamentas atliko teisėkūros institucijos funkciją.

22 Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Subsidiarumo ir proporcingumo principų vaidmens stiprinimas formuojant ES politiką“, COM(2018)0703.

2018 m. ES nacionaliniai parlamentai toliau aktyviai naudojami šia priemone ir atsiuntė 259 pozicijas. 2018 m. aktyviausi šioje srityje buvo keturi parlamentai (parlamentų rūmai): Rumunijos Deputatų Rūmai (41), Portugalijos Respublikos Asamblėja (40), Čekijos Respublikos Atstovų Rūmai (37) ir Čekijos Respublikos Senatas (27).

Daugiausia neformaliam politiniam dialogui skirtų pozicijų gavo trys komitetai: Kultūros ir švietimo komitetas (CULT) – 32, Ekonomikos ir pinigų politikos (ECON) komitetas – 31, Biudžeto (BUDG) komitetas – 25.

Nuo 2009 m. EP gavo apie 2150 pagal Protokolą Nr. 1 pateiktų ES nacionalinių parlamentų pozicijų, jos taip pat buvo paskelbtos pirmiau minėtoje duomenų bazėje CONNECT. Išsamūs statistiniai duomenys apie 2018 m. vykdant neformalų politinį dialogą gautas pozicijas pateikiami V priede.

### **Svarbiausi 2018 m. įvykiai**

- Vykdamas neoficialų politinį dialogą pateiktų pozicijų skaičius išaugo 30 proc. – nuo 199 pozicijų 2017 m. iki 259 pozicijų 2018 m. Šis padidėjimas greičiausiai susijęs su tuo, kad Komisija pateikė daugiau teisės aktų projektų
- Nacionaliniai parlamentai, pateikdami savo pozicijas pagal Protokolą Nr. 2 ir Protokolą Nr. 1, dabar dažniau pateikia ir santrauką anglų kalba. Tai palengvina teisės aktų leidėjų darbą

## 6. TINKLAI IR INFORMACIJOS MAINAI

### 6.1. Tarpparlamentinių ES informacijos mainų sistema (IPEX)



*Tarpparlamentinių ES informacijos mainų sistemos (IPEX) tikslas – paremti tarpparlamentinį bendradarbiavimą, t. y. sukurti platformą, kuria pasinaudodami ES parlamentai elektroniniu būdu galėtų keistis su ES susijusia informacija. IPEX projektas pradėtas vykdyti kaip ES nacionalinių parlamentų iniciatyva ir plėtojamas Europos Parlamentui teikiant techninę pagalbą. Šiandien IPEX sistema kasdienėje veikloje naudojasi 41 rūmai iš 28 nacionalinių parlamentų. IPEX sistema yra nuolat tobulinama siekiant patenkinti kintančius naudotojų poreikius. Žr. [www.ipex.eu](http://www.ipex.eu).*

2017 m. priėmus IPEX skaitmeninę strategiją, kurioje nustatyti strateginiai požūriai, ir 2017–2020 m. darbo programą, IPEX valdyba pritarė tam, kad būtų įsteigtos trys darbo grupės, t. y.:

- IPEX naudojimo skatinimo (pirmininkauja Vokietijos Bundestagas)
- IPEX tinklo stiprinimo (pirmininkauja Danijos Folketingas) ir
- IPEX duomenų bazės skaitmeninės sistemos gerinimo (pirmininkauja EP)

Pagal valdybos nustatytą tvarkaraštį pirmosios dvi darbo grupės baigė rengti sąrašą konkrečių pasiūlymų dėl IPEX sistemos kaip platformos ir kaip tinklo plėtojimo. Be to, kasmetiniai IPEX korespondentų susitikimai (paskutinis susitikimas vyko Taline 2018 m. lapkričio 22 ir 23 d.) ir du kartus per metus vykstanti naudotojų konferencija (paskutinį susitikimą 2018 m. kovo 2 d. Stokholme surengė Švedijos Riksdagas) suteikė naudingos informacijos ir įžvalgų apie lūkesčius ir idėjas, kurias būtų verta įgyvendinti.

Siekama, kad IPEX taptų pagrindine parlamentų mainų platforma ir vieno langelio principu veikiančiasistema, skirta keistis dokumentais ir informacija. 2018 m. IPEX tapo visų tarpparlamentinių forumų interneto platforma. Be informacijos apie jau įprastas tarpparlamentines konferencijas, tokias kaip Tarpparlamentinė konferencija BUSP/BSGP klausimais, ES parlamentų pirmininkų konferencija ir Tarpparlamentinė konferencija stabilumo, ekonominio koordinavimo ir valdymo Europos Sąjungoje klausimais (SECG), IPEX dabar taip pat teikia COSAC ir Jungtinės parlamentinės kontrolės grupės (JPKG) dėl Europolo visuomenei skirtą informaciją.

Kitas tikslas – IPEX sistemoje sukurti naują skyrių, kuris būtų skirtas horizontaliems ES aspekto klausimams, nesusijusiems su išankstinio įspėjimo mechanizmu. Šis skyrius būtų skirtas horizontaliosioms sritims, tokioms kaip daugiametė finansinė programa (DFP), Europos semestras ir Komisijos dokumentai.

Direktoratas, atstovaujantis Europos Parlamentui IPEX valdyboje, paskatino ir paspartino šį procesą aktyviai dalyvaudamas trijų darbo grupių veikloje. Jis tai darė naudodamasis įgaliojimais, nustatytais dviejose 2018 m. balandžio mėn. priimtose rezoliucijose, kuriose tiesiogiai kalbama apie būtinybę skatinti naudoti IPEX (P. Rangelio pranešime tai vadinama bendros parlamentinės agoros ramsčiu).

2018 m. vyko intensyvūs svarstymai dėl IPEX ir ji buvo aktyviai plėtojama. Ji toliau atliko savo, kaip platformos, skirtos ES teisės aktų projektų subsidarumo klausimams ir tikrinimui, kurį atlieka ES nacionaliniai parlamentai, funkciją. Naudojantis sistema šiuo metu galima susipažinti su beveik 98 000 ES nacionalinių parlamentų ir ES institucijų parengtų dokumentų puslapių, su tikrinimu susijusi informacija pateikiama beveik 73 000 dokumentų, kuriuos parengė ES nacionaliniai parlamentai ir kurie yra susiję su daugiau kaip 11 000 dokumentų rinkinių. 2018 m. IPEX buvo iš viso įregistruota 1119 teisėkūros ir ne teisėkūros dokumentų (2017 m. – 1053)<sup>23</sup>.

2018 m. IPEX interneto svetainėje apsilankė beveik 300 000 pavienių lankytojų, o 2017 m. – 307 737. Žiūrėtų puslapių skaičius – 16 mln. – yra didžiausias iki šiol užregistruotas skaičius, tai virš 10 mln. puslapių daugiau nei 2017 m. Šį 60 proc. padidėjusį žiūrėtų puslapių skaičių galima paaiškinti tuo, kad svetainėje pateikiama daugiau informacijos.

### **Svarbiausi 2018 m. įvykiai**

- IPEX tapo visų tarpparlamentinių konferencijų interneto svetaine
- IPEX ir toliau buvo plėtojama iš priemonės į tinklą

## **6.2. Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centras (ECPRD)**

*Bendrai EP ir Europos Tarybos Parlamentinės Asamblėjos valdomo Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centro nariai yra 66 parlamentų rūmai (įskaitant 41 Europos Sąjungos rūmus) iš 54 šalių ir Europos Sąjungos institucijos. Beveik 120 korespondentų ir korespondentų pavaduotojų tinkle atstovauja atitinkamiems savo parlamentams ir padeda vykdyti pagrindinę ECPRD veiklą – aktyvius informacijos ir geriausios praktikos pavyzdžių mainus.*

Lyginamųjų užklausų skaičius 2018 m. buvo beveik toks pats didelis kaip ir visų laikų rekordinis 2017 m. skaičius. ECPRD nariai parlamentai tinklui pateikė 333 prašymus (2017 m. – 337). Į šias užklausas pateikti 7174 atsakymai, t. y. šiek tiek daugiau nei 2017 m. (7160).

Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktoratas, atlikdamas tarpininko vaidmenį, teikia paramą atitinkamoms Europos Parlamento tarnyboms. 2018 m. Europos Parlamentas Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centro tinklui perdavė penkis užklausas. Be to, kitų tarnybų prašymu, Direktoratas koordinavo 26 EP atsakymus į užklausas, gautas iš kitų Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centro parlamentų.

Parlamentinių tyrimų paslaugų generalinis direktoratas ir Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktoratas rugsėjo 27 ir 28 d. Europos Parlamento patalpose Briuselyje surengė Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centro seminarą, kuriame buvo aptarta parlamentinių tyrimų paslaugų ir bibliotekų ateitis ir tai, kaip geriausiai paremti išrinktus narius.

Renginyje dalyvavo 60 dalyvių iš 28 parlamentų rūmų. Seminare daugiausia dėmesio buvo skiriama klausimui, kaip teikti paslaugas parlamentų nariams, kai jie atlieka įvairias funkcijas: kaip individualūs asmenys, specializuotų komitetų nariai ir plačią informavimo veiklą vykduojantys subjektai.

23 Įvairių tikrinimui, ar laikomasi subsidarumo principo, ir susijusioms procedūroms skirtų ES institucijų platformų (Komisijos, Tarybos, EP) skaičiai skiriasi. Šiuos kiekybinius skirtumus galima paaiškinti keliais veiksniais. Kiekvienas skaičiavimo būdas pagrįstas aiškiai apibrėžtais kriterijais, kurių laikomasi. Kalbant apie IPEX, kuri yra daugiašalis parlamentinis organas, dokumentų skaičiavimas neturi teisinio poveikio, dokumentai klasifikuojami remiantis parlamento (parlamento rūmų), kuris (-ie) pateikė atitinkamą dokumentą, apibrėžtimi ar kategorija.



Pirmininko pavaduotojas Bogusław Liberadzki kalba rugsėjo mėn. Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centro seminare

### Svarbiausias 2018 m. įvykis

- Įdiegta nauja paieškos sistema Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centro interneto svetainėje

### 6.3. ES nacionalinių parlamentų atstovų Briuselyje tinklas

*Direktorate dirba ES nacionalinių parlamentų (parlamentų rūmų) į Europos Parlamentą paskirti administracijos atstovai. Siekdamas stiprinti tarpparlamentinį bendradarbiavimą Europoje, nuo 1991 m. EP savo patalpose Briuselyje ir Strasbūre nemokamai suteikia šiems atstovams biuro patalpas ir galimybę naudotis kita įranga, kai pateikiamas atitinkamas prašymas.*

ES nacionaliniai parlamentai, siekdami stiprinti ryšius su ES, jau daug metų siunčia savo šalių pareigūnus į Briuselį. Šiuo metu 55 darbuotojai iš 40 parlamentų rūmų užima 37 biurus EP patalpose. Atstovai dirba tame pačiame EP pastate, kuriame įsikūręs Direktoratas. Taip užtikrinama didelė sąveika ir lengviau keistis informacija.

Šie atstovai yra nacionaliniai pareigūnai, kurie vykdo ne tik jiems priskirtas administracines funkcijas, bet ir yra atsakingi už abipusį keitimąsi informacija (dvipusis informacijos srautas tarp EP ir ES nacionalinių parlamentų), nes tai yra pagrindinis ES reikalų veiksnys.

Nauja 2018 m. buvo tai, kad pradėta įgyvendinti nauja bendradarbiavimo su nacionalinių parlamentų atstovais forma – Direktorate rengiami praktiniai seminarai. Nacionalinių parlamentų atstovai turėjo galimybę neformaliai pasikeisti nuomonėmis su įvairiomis EP tarnybomis. 2018 m. surengti praktiniai seminarai komunikacijos, lyginamosios teisės ir „Brexit'o“ klausimais.

Nacionalinių parlamentų atstovų sąrašą galima rasti internete adresu:

<http://www.europarl.europa.eu/relnatparl/en/networks/representatives-of-national-parliaments.html>

## Svarbiausias 2018 m. įvykis

- Kaip nauja bendradarbiavimo forma pradėti rengti neformalūs praktiniai seminarai

### 6.4. Darbuotojams skirti seminarai

*Rezoliucijoje dėl Sutarties nuostatų dėl nacionalinių parlamentų įgyvendinimo<sup>24</sup> teigiama, kad pagerinus sąveiką ir keitimąsi informacija tarp EP narių ir nacionalinių parlamentų narių, taip pat nacionalinių parlamentų valstybės tarnautojų, galėtų būti pagerinta europinių diskusijų kontrolė nacionaliniu lygmeniu ir tokiu būdu būtų puoselėjama tikra Europos parlamentinė ir politinė kultūra. 2018 m. Direktoratas surengė keletą seminarų ES nacionalinių parlamentų (parlamentų rūmų) darbuotojams. Jų tikslas – suburti nacionalinių parlamentų ir EP darbuotojus, kad jie galėtų pristatyti ir aptarti svarbias Europos temas, mokytis vieni iš kitų ir keistis geriausia patirtimi.*

Be tarpparlamentinio bendradarbiavimo politiniu lygmeniu, svarbus įvykis 2018 m. buvo darbuotojams skirtų seminarų organizavimas siekiant palengvinti techninius darbuotojų mainus.

Darbuotojams skirti seminarai yra svarbi platforma, kuria naudodamosi parlamentų administracijos gali rengti labiau specializuotus ir kryptingesnius mainus bendro intereso srityse. Darbuotojams skirti seminarai yra dinaminis EP ir ES nacionalinių parlamentų darbo elementas. 2018 m. labai padidėjo susidomėjimas šiais mainais.

2018 m. Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktoratas ir Vidaus politikos generalinis direktoratas surengė du darbuotojų seminarus, juose dalyvavo apie 80 nacionalinių parlamentų (parlamentų rūmų) darbuotojų.

Per pirmąjį liepos mėn. seminarą<sup>25</sup> daugiausia dėmesio skirta Europos semestru, visų pirma ES nacionalinių parlamentų administracinio lygmens bendradarbiavimo ir gebėjimų ekonomikos valdymo srityje stiprinimui. Lapkričio mėn. surengtas dar vienas seminaras ta pačia tema<sup>26</sup> suteikė galimybę pasidalyti gilesnėmis įžvalgomis.

Be to, ES nacionalinių parlamentų ir EP parlamentinių tyrimų darbuotojai toliau bendradarbiauja per Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centro tinklą (žr. 6.2 skyrių).

24 2018 m. balandžio 19 d. Europos Parlamento rezoliucija dėl Sutarties nuostatų dėl nacionalinių parlamentų įgyvendinimo (Priimti tekstai, P8\_TA(2018)0186).

25 Tema „Europos ekonominės politikos koordinavimo semestras žvelgiant iš Parlamento perspektyvos“.

26 Tema „2019 m. Europos semestro ciklo pradžia“.



## 7. PRIEMONĖS IR PAGALBINĖ VEIKLA

### 7.1. CONNECT

# CONNECT

*Direktoratas per visą teisėkūros ciklą Parlamento nariams (visų pirma pranešėjams) ir Parlamento politiniams organams bei tarnyboms teikia specialias ekspertines žinias ir informaciją apie nacionalinių parlamentų pagal protokolus Nr. 1 ir Nr. 2 pateiktus dokumentus. Todėl Direktoratas tvarko duomenų bazę [CONNECT](#), kurioje saugomi visi nuo Lisabonos sutarties įsigaliojimo dienos iš nacionalinių parlamentų pagal protokolus Nr. 1 ir 2 gauti dokumentai. Pagrįstos nuomonės dėl išankstinio įspėjimo mechanizmo pateikiamos visomis oficialiosiomis ES kalbomis.*

Nuo 2017 m. duomenų baze CONNECT galima naudotis [Direktorato](#) interneto svetainėje.

Visa CONNECT pateikta informacija, įskaitant iš nacionalinių parlamentų gautas pagrįstas nuomones ir pozicijas, yra tiesiogiai prieinama portale „eCommittee“ pagal procedūras, su kuriomis jos yra susijusios. Šis portalas yra vieta, kurioje bendrai dirba Vidaus politikos ir Išorės politikos GD. Tai taikoma ne tik pagrįstoms nuomonėms, bet ir visoms iš ES nacionalinių parlamentų gautoms pozicijoms. Tai svarbus žingsnis į priekį, nes taip pranešėjai, Parlamento nariai, padėjėjai ir komitetų sekretoriatų darbuotojai, taip pat visi išorės suinteresuotieji subjektai bet kuriuo atitinkamos teisėkūros procedūros metu gali apžvelgti naujausią išsamią informaciją apie visus iš nacionalinių parlamentų gautus dokumentus. 2018 m. gruodžio 31 d. duomenų bazėje CONNECT buvo galima rasti 5 507 ES nacionalinių parlamentų pateiktus dokumentus (pagrįstas nuomones ir pozicijas).

#### Svarbiausias 2018 m. įvykis

- Toliau diegti CONNECT duomenų bazės turinio ir vaizdo bei techniniai patobulinimai

### 7.2. Komitetų atitikties katalogas („CorCom“)

# CORCOM

*Komitetų atitikties katalogas („CorCom“) – tai informacinis leidinys apie Europos Parlamento komitetus atitinkančius nacionalinių parlamentų komitetus. Jame taip pat pateikiama informacija apie įvairių ES nacionalinių parlamentų ir EP komitetų sekretorius. Informaciją katalogui teikia Briuselyje įsisteigusios nuolatinės ES nacionalinių parlamentų atstovybės.*

2009 m. gegužės mėn. priėmus rezoliuciją<sup>27</sup> dėl ES nacionalinių parlamentų ir Europos Parlamento santykių plėtojimo (pranešėjas Elmar Brok), Europos Parlamento darbo tvarkos taisyklės buvo atitinkamai persvarstytos ir dabar jose nurodoma, kad „komitetas gali komiteto lygmeniu tiesiogiai pradėti dialogą su nacionaliniais parlamentais, neviršydamas šiam tikslui skirtų biudžeto asignavimų. Ši veikla gali apimti bendradarbiavimą parengiamuoju teisėkūros procedūros etapu ir pasibaigus teisėkūros procedūrai“ (142 straipsnio 3 dalis).

<sup>27</sup> 2009 m. gegužės 7 d. Europos Parlamento rezoliucija dėl Europos Parlamento ir nacionalinių parlamentų santykių plėtojimo pagal Lisabonos sutartį (OL C 212E, 2010 8 5, p. 9).

„CorCom“ programa nuolat tobulinama atsižvelgiant į besikeičiančius naudotojų poreikius. Ji tapo daug įvairių naujų funkcijų turinčia internetine taikomąja programa<sup>28</sup>, kuri daug patogesnę naudoti. Per mėnesį vidutiniškai peržiūrima 13 550 puslapių.

### **Svarbiausias 2018 m. įvykis**

- Atnaujinti duomenų bazės „CorCom“ duomenys

### **7.3. Paramos pirmininkaujančios valstybės narės parlamentui programa**

*EP nuolat skatina savo ir ES nacionalinių parlamentų administracijos plataus masto bendradarbiavimą, ypač parengiamuoju etapu, kai nustatomi kiekvienos ES Tarybai pirmininkaujančios valstybės narės parlamentiniai pirmininkavimo aspektai. Jei pirmininkavimą perimančiosios šalies parlamentas prašo EP pagalbos nustatant parlamentinius pirmininkavimo aspektus, Europos Parlamentas šios šalies parlamentui gali pasiūlyti specialiai pritaikytą paramos programą, pagrįstą konkrečiais poreikiais ir prioritetais. Ši iniciatyva padeda užmegzti ryšius su pirmininkaujančių valstybių narių parlamentais ir suteikia galimybę veiksmingai perduoti ekspertines žinias ir tokiu būdu palengvinti tolesnį darbą bei užtikrinti nuoseklumą. EP gali prisidėti prie programos išlaidų, jas bendrai finansuodamas su atitinkamu parlamentu.*

2018 m. Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktoratas pasiūlė išsamią paramos programą abejiems Rumunijos parlamento rūmams. Ji apėmė susitikimus su įvairių EP komitetų sekretoriatų ir kitų kompetentingų tarnybų, taip pat su kelių kitų valstybių narių, kurios pastaraisiais metais pirmininkavo Tarybai, nacionalinių parlamentų atstovais.

Šie susitikimai suteikė galimybę Rumunijos pareigūnams pasidalyti patirtimi svarbiausių tarpparlamentinių susitikimų ir konferencijų organizavimo srityje. Tokie susitikimai sudaro kiekvienos valstybės narės pirmininkavimo ES Tarybai parlamentinį aspektą. Jie apima COSAC susitikimus, Tarpparlamentinę konferenciją stabilumo, ekonominės politikos koordinavimo ir valdymo Europos Sąjungoje tema, Tarpparlamentinę konferenciją dėl bendros užsienio ir saugumo politikos ir bendros saugumo ir gynybos politikos (BUSP/BSGP) ir Jungtinės parlamentinės kontrolės grupės (JPKG) dėl Europolo susitikimus.

Panaši programa turėtų būti įgyvendinta ir su Kroatijos parlamentu 2019 m., siekiant parengti pirmojo Kroatijos pirmininkavimo ES Tarybai 2020 m. pirmąjį pusmetį parlamentinius aspektus.

Gebėjimams stiprinti skirti pažintiniai vizitai

Europos Parlamentas gali surengti ir trumpus gebėjimams stiprinti skirtus pažintinius vizitus parlamentų, kurie keičia arba modernizuoja savo vidaus organizacinę struktūrą ir pareiškia susidomėjimą tuo, kaip veikia Europos Parlamentas, atstovams.

2018 m. sausio mėn. buvo surengtas pirmas toks vizitas Kipro Atstovų Rūmų pareigūnų grupei, abiejų parlamentų generaliniams sekretoriams pasikeitus laiškais. 2018 m. rugsėjo ir lapkričio mėn. Europos Parlamentas patenkino du Estijos parlamento prašymus surengti pažintinius vizitus.

### **Svarbiausi 2018 m. įvykiai**

- Abejiems Rumunijos parlamento rūmams skirtos paramos programos parengimas
- Pirmas gebėjimams stiprinti skirtas vizitas, surengtas Kipro Atstovų Rūmų pareigūnų grupei sausio mėn

<sup>28</sup> „CorCom“ programa skirta tik vidaus naudojimui. Ją galima rasti Europos Parlamento intranete.

## 7.4. Ryšių su nacionaliniais parlamentais direktorato publikacijos

*Direktoratas rengia kelias publikacijas, viena iš jų – „The Spotlight on Parliaments in Europe“. Šioje kas du mėnesius leidžiamoje publikacijoje apibendrinama informacija tam tikrais aktualiais klausimais, kuria parlamentai keičiasi per Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų tinklą.*

*Publikacijoje „Weekly Agenda“ pateikiama informacija apie veiklą, susijusią su nacionaliniais parlamentais, siekiant padidinti įvairios tarpparlamentinės veiklos skaidrumą ir matomumą, o „State of Play Note“ – informacija apie nacionalinių parlamentų pateiktas pagrįstas nuomones ir pozicijas.*

2018 m. Direktoratas parengė penkias naujas „Spotlight“ publikacijas (Nr. 19–23) įvairiomis temomis, kaip antai:

Nr. 19 – Priekabiavimas darbo vietoje

Nr. 20 – Žurnalistai ir žiniasklaidos įmonių akcininkai

Nr. 21 – Užsienio verslininkų ir investuotojų natūralizacija išimties tvarka

Nr. 22 – Vaikų, kuriuos pagimdė surogatinės motinos, pilietybė

Nr. 23 – Nacionalinių parlamentų vaidmuo Europos Vadovų Taryboje

Visas publikacijas galima rasti Direktorato svetainėje šiuo adresu:

<http://www.europarl.europa.eu/relnatparl/en/home/publications.html>

„Weekly Agenda“ kiekvieną penktadienį e. paštu siunčiama visiems Europos Parlamento nariams ir Europos Parlamento tarnyboms. 2018 m. buvo išsiųstos 46 „Weekly Agenda“ publikacijos. Jose informuojama apie ateinančių dviejų savaitių tarpparlamentinius renginius, pavyzdžiui, dvišalius vizitus, tarpparlamentines konferencijas, tarpparlamentinius komitetų susitikimus ir kt., taip pat nurodomos renginių datos, vietos ir dalyvaujančios Europos Parlamento tarnybos. Be to, pateikiami Direktorato atsakingo administratoriaus kontaktiniai duomenys.

Direktoratas taip pat rengia mėnesinius informacinius pranešimus „State of Play Note“ apie nacionalinių parlamentų pateiktas pagrįstas nuomones ir pozicijas (žr. 5.1.2 skyrių).

Veikia ir interneto svetainė, kurioje informuojama apie planuojamą Direktorato veiklą ir publikacijas.

## 8. RYŠIŲ SU NACIONALINIAIS PARLAMENTAIS DIREKTORATAS

2018 m. buvo dar vieni Direktorato augimo ir bendradarbiavimo metai. Šie metai buvo ypatingi dėl daugybės renginių, naujų kolegų ir partnerių, dalyvavimo aukšto lygio tarpparlamentiniuose renginiuose, tvirtesnių ryšių su kitomis Europos Parlamento tarnybomis ir kitų svarbių įvykių.

Vadovaudamasis Vadovybės GD devizu „*Poveikis bendradarbiaujant*“, Direktoratas ir toliau Europos Parlamento nariams ir sekretoriatui teikė paslaugas ir konsultacijas, reikalingas norint toliau plėtoti institucinį bendradarbiavimą ir teisėkūros dialogą su ES nacionaliniais parlamentais.

Direktoratas remia tarpparlamentinę veiklą, prisideda prie Sutarties nuostatų dėl tarpparlamentinio bendradarbiavimo įgyvendinimo ir veikia kaip informacijos apie ES nacionalinius parlamentus centras. Jis atstovauja Europos Parlamentui administraciniuose tarpparlamentinio bendradarbiavimo tinkluose. Direktoratas atsakingas už santykius su ES nacionaliniams parlamentams Briuselyje atstovaujančiais pareigūnais ir palaiko glaudžius ryšius su jų administracijomis.

Už nuolatinę paramą Direktoratas yra dėkingas generaliniam sekretoriui ir jo pavaduotojui, taip pat visoms EP generalinių direktoratų tarnyboms, su kuriomis jis bendradarbiauja.

Direktorė: Katrin Ruhrmann

Direktoratą sudaro du skyriai.

### **Tarpinstitucinio bendradarbiavimo skyrius**

Tarpinstitucinio bendradarbiavimo skyriaus atsakingas už daugiašalį reguliuojamą bendradarbiavimą, t. y. ES parlamentų pirmininkų konferenciją, ES parlamentų generalinių sekretorių susitikimus ir COSAC. Be to, šis skyrius dirba su sukurtais tinklais, ypač IPEX ir ECPRD, ir yra atsakingas už bendradarbiavimą su Išorės politikos (EXPO) generaliniu direktoratu bei Tarybai pirmininkaujančios šalies parlamento paramos programas ir gebėjimams stiprinti skirtus vizitus.

Skyriaus vadovas: Pekka Nurminen

### **Teisėkūros dialogo skyrius**

Pagrindinė Teisėkūros dialogo skyriaus užduotis – palaikyti politinį ir teisėkūros dialogą su nacionaliniais parlamentais. Jis planuoja, koordinuoja ir organizuoja tarpparlamentinius susitikimus komitetų lygmeniu, įskaitant tarpparlamentinius komitetų susitikimus (ICM), „EP Week“ ir Jungtinės parlamentinės kontrolės grupės (JPKG) dėl Europolo susitikimus. Be to, jis užtikrina subsidiarumo principo laikymosi kontrolės stebėseną ir – kartu su pranešėjais ir komitetais – Protokolo Nr. 2 dėl subsidiarumo ir proporcingumo principų taikymo įgyvendinimo stebėseną. Šis skyrius taip pat organizuoja teminius seminarus, kuriuose dalyvauja EP ir nacionalinių parlamentų administracijos atstovai, ir yra atsakingas už duomenų bazes CONNECT ir CORCOM.

Skyriaus vadovas: Jesús Gómez

Toliau nurodytą ataskaitą ir papildomą informaciją, susijusią su Europos Parlamento ryšiais su ES nacionaliniais parlamentais, galima rasti Europos Parlamento interneto svetainėje:

<http://www.europarl.europa.eu/relnatparl/en/home/news.html>

## 9. PRIEDAI

### I PRIEDAS. COSAC posėdžiai. Temos ir pagrindiniai pranešėjai 2018 m.

COSAC renginys	Vieta, data	Temos	Europos Parlamento pagrindiniai pranešėjai ir (arba) diskusijų dalyviai
Pirmininkų posėdis	Sofija, 2018 m. sausio 21–22 d.	I. Bulgarijos pirmininkavimo ES Tarybai prioritetai II. Europos Sąjungos ateitis. Stiprybė vienybėje III. ES makroregioninių strategijų vaidmuo siekiant tvaraus vystymosi, stabilumo ir saugumo	Europos Parlamento Regioninės plėtros (REGI) komiteto pirmininkė Iskra Mihaylova
LIX COSAC plenarinis posėdis	Sofija, 2018 m. birželio 17–19 d.	I. Bulgarijos pirmininkavimo ES Tarybai laimėjimai II. Vakarų Balkanų integracija ir jungtys – naujas postūmis ES plėtros politikai III. Europos socialinių teisių ramstis. Įtraukesnės ir teisingesnės Europos Sąjungos kūrimas IV. Stipri ir veiksminga sanglaudos politika po 2020 m. V. ES tarpparlamentinis bendradarbiavimas diskusijų dėl subsidarumo ir proporcingumo kontekste	Europos Parlamento pirmininko pirmoji pavaduotoja Mairead McGuinness Europos Parlamento Konstitucinių reikalų (AFCO) komiteto pirmininkė Danuta Hübner Europos Parlamento Regioninės plėtros (REGI) komiteto pirmininkė Iskra Mihaylova
Pirmininkų posėdis	Viena, 2018 m. liepos 8–9 d.	I. Austrijos pirmininkavimo Europos Sąjungos Tarybai prioritetai II. Europos Sąjungos ateitis ir perspektyvos	Europos Parlamento pirmininko pirmoji pavaduotoja Mairead McGuinness
LX COSAC plenarinis posėdis	Viena, 2018 m. lapkričio 18–20 d.	I. Austrijos pirmininkavimo Europos Sąjungos Tarybai padėtis II. „Brexit“. Dabartinė padėtis III. Klimato politika ir energetikos sąjunga IV. Skaidri ir arčiau savo piliečių esanti Europos Sąjunga, atsižvelgiant į būsimus Europos Parlamento rinkimus	Europos Parlamento pirmininko pirmoji pavaduotoja Mairead McGuinness Europos Parlamento Konstitucinių reikalų (AFCO) komiteto pirmininkė Danuta Hübner

Išsamesnės informacijos, susijusios su COSAC posėdžių darbotvarka, paskelbta pirmininkaujančių valstybių, rasite IPEX interneto svetainėje: [www.ipex.eu](http://www.ipex.eu).

## II PRIEDAS. Europos Parlamento komitetų Briuselyje 2018 m. surengti tarpparlamentiniai susitikimai

					Dalyvavusiųjų skaičius			
					ES nacionaliniai parlamentai <sup>1</sup>			EP
	Komitetas	Data	Renginys	Pavadinimas	Nariai	Parlamentai	Rūmai	Nariai
1.	LIBE	Sausio 24 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS (TKS)	Europos migracijos darbotvarkė. Teisinės priemonės ir integracija	36	15	19	40
2.	ECON/ BUDG/ EMPL	Vasario 19–20 d.	Europos parlamentų savaitė: Europos semestro konferencija	Tarpparlamentinė konferencija stabilumo, ekonominės politikos koordinavimo ir valdysenos Europos Sąjungoje klausimais	121	27	36	ECON TKS – 14 EMPL TKS – 10 BUDG TKS – 18 ----- Plen. pos. 19 d. – 19 Plen. pos. 20 d. – 31
3.	LIBE	Vasario 27 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	JT pasauliniai susitarimai dėl pabėgėlių ir migrantų ir parlamentų vaidmuo	30	17	21	43
4.	FEMM	Kovo 8 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	2018 m. Tarptautinės Moters diena. Moterų ir mergaičių įgalėjimo žiniasklaidos ir IRT srityje svarba ateičiai	22	17	17	20
5.	AGRI	Balandžio 24 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	Tolesni BŽŪP veiksmai po 2020 m.: maisto ir ūkininkavimo ateitis	58	22	29	49
6.	LIBE	Gegužės 15 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	Duomenų apsaugos dokumentų paketo įgyvendinimas. Taikymo išvakarėse	32	16	19	24
7.	TRAN	Birželio 20 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	ES investicijos į transporto tinklus po 2020 m.	29	18	16	23
8.	CONT	Liepos 11 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	Patikimas ES išėjų valdymas. EP biudžeto kontrolės įgaliojimai; ES finansuojamų projektų Vakarų Balkanuose rezultatai ir matomumas ypatingą dėmesį skiriant tarpvalstybiniam bendradarbiavimui	24	11	12	26
9.	LIBE	Rugsėjo 24–25 d.	3-iasis JPKG DĖL EUROPOLO SUSITIKIMAS		65	27	37	10
10.	ECON	Spalio 9 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	Rekomendacijos konkrečioms šalims	17	13	13	36
11.	AFCO	Spalio 10 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	Diskusijų dėl Europos ateities padėtis	26	16	18	12

					Dalyvavusiųjų skaičius			
					ES nacionaliniai parlamentai <sup>1</sup>			EP
	Komitetas	Data	Renginys	Pavadinimas	Nariai	Parlamentai	Rūmai	Nariai
12.	LIBE	Spalio 18 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	Romų įtraukties pagrindinių teisių aspektai ir kova su priešišku romams	16	10	11	10
13.	CULT	Spalio 19–20 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	Europos kultūros paveldas	42	28	28	14
14.	DROI	Lapkričio 20 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	Žmogaus teisės ir ES ir valstybių narių išorės veiksmai	23	15	17	11
15.	PETI/JURI	Lapkričio 27 d.	TARPPARLAMENTINIS KOMITETŲ SUSITIKIMAS	Parlamentų įgalinimas ir piliečių teisių užtikrinimas įgyvendinant ir taikant Sąjungos teisę	14	19	26	9
	<b>IŠ VISO</b>				<b>555</b>	<b>271</b>	<b>319</b>	<b>369</b>

1 ES valstybės narės, šalys kandidatės ir kaimyninės šalys.

### III PRIEDAS. ES nacionalinių parlamentų<sup>29</sup> atstovų vizitai Europos Parlamente (įskaitant vaizdo konferencijas) 2018 m.

Data	Vizito trukmė (dienomis)	Parlamento rūmai	Šalis / Rūmai	Komitetas / Kita	Vizito pobūdis (pirmininkas, nariai, darbuotojai)	Dalyvusių parlamento narių skaičius	Dalyvusių darbuotojų skaičius
2018 01 22	1	DA1	DK – Folketingas	Švietimo ir mokslinių tyrimų komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	6	2
2018 01 22	1	NL2	NL – Atstovų Rūmai	EP narys Wim van de Camp; EP narys Matthijs van Miltenburg	Parlamento nariai ir darbuotojai	5	1
2018 01 25	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Viešosios politikos vertinimo ir kontrolės komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	2	1
2018 01 25	1	FI1	FI – Eduskunta	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	19
2018 01 30–31	2	CZ1	CZ – Atstovų Rūmai	EP pirmininko pavaduotoja Mairead McGuinness; Guy Verhofstadt (ALDE)	Pirmininkas ir darbuotojai	0	8
2018 01 31 – 2018 02 01	2	NO1	NO – Stortingas	Narių ir darbuotojų darbo vizitas	Parlamento nariai ir darbuotojai	12	2
2018 02 06	1	LT1	LT – Seimas	FEMM komiteto pirmininkė Vilija BLINKEVIČIŪTĖ	Parlamento nariai ir darbuotojai	3	3
2018 02 19	1	UK1	UK – Bendruomenių Rūmai	Komitetas išstojimo iš Europos Sąjungos klausimais	Parlamento nariai ir darbuotojai	21	5
2018 02 20	1	UK2	UK – Lordų Rūmai	Specialusis komitetas ES klausimais	Parlamento nariai ir darbuotojai	7	4
2018 02 20	1	CZ1 ir CZ2	CZ – Parlamentas	AGRI komiteto pirmininko pavaduotojas Paolo De Castro	Parlamento nariai ir darbuotojai	5	3
2018 02 22	1	NO1	NO – Stortingas	Vietos valdžios ir viešojo administravimo nuolatinis komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	12	2
2018 02 23	1	UK1	UK – Bendruomenių Rūmai	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	2
2018 02 27	1	UK1	UK – Bendruomenių Rūmai	Parlamento narė Sarah Jones	Parlamento narė	1	0
2018 02 27–28	2	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	1 narys ir 1 pareigūnas	Parlamento narys ir darbuotojai	1	1

29 ES nacionaliniai parlamentai; Norvegijos parlamentas; Šiaurės taryba.



Data	Vizito trukmė (dienomis)	Parlamento rūmai	Šalis / Rūmai	Komitetas / Kita	Vizito pobūdis (pirmininkas, nariai, darbuotojai)	Dalyvavusių parlamento narių skaičius	Dalyvavusių darbuotojų skaičius
2018 03 01	1	BG1	BG – Nacionalinis Susirinkimas	Veselin Mareshki (Nacionalinio Susirinkimo pirmininko pavaduotojas) ir 2 nariai	Pirmininkas (pavaduotojas), nariai ir darbuotojai	3	1
2018 03 05–06	2	IE1 ir IE2	IE – Irachtas	LIBE ir AGRI komitetai	Darbuotojai	0	11
2018 03 07	1	NO1	NO – Stortingas	Nuolatinis finansų komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	19	10
2018 03 19–20	2	UK2	UK – Lordų Rūmai	ES finansinių reikalų pakomitečio pareigūnai	Darbuotojai	0	3
2018 03 20	1	NO1	NO – Stortingas	Norvegijos vyriausybės valstybės sekretoriai ir politiniai patarėjai	Darbuotojai	0	29
2018 03 20	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Nariai ir pareigūnai	Parlamento nariai ir darbuotojai	3	6
2018 03 21	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	2
2018 03 22	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	1 narys ir 1 pareigūnas	Parlamento narys ir darbuotojai	1	1
2018 04 09	1	DA1	DK – Folketingas	Susisiekimo komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	7	6
2018 04 09	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	François de Rugy (pirmininkas); susitikimas su Guy Verhofstadtu ir EP pirmininku Antonio Tajani dėl „Brexit“ o	Pirmininkas, nariai ir darbuotojai	11	6
2018 04 09	1	NL2	NL – Atstovų Rūmai	Guy Verhofstadt (ALDE)	Parlamento nariai ir darbuotojai	6	1
2018 04 10	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Europos reikalų komiteto pirmininkė Sabine Thillaye	Parlamento narė ir darbuotojai	1	1
2018 04 11	1	NO1	NO – Stortingas	Nuolatinis energetikos ir aplinkos komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	16	1
2018 04 12	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Nariai	Parlamento nariai ir darbuotojai	4	1
2018 04 18–19	2	PL1	PL – Seimas	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	4

Data	Vizito trukmė (dienomis)	Parlamento rūmai	Šalis / Rūmai	Komitetas / Kita	Vizito pobūdis (pirmininkas, nariai, darbuotojai)	Dalyvavusių parlamento narių skaičius	Dalyvavusių darbuotojų skaičius
2018 04 25	1	NO1	NO – Stortingas	Nuolatinis verslo ir pramonės komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	11	2
2018 05 14	1	UK1	UK – Bendruomenių Rūmai	Pirmininko pavaduotojas Seras Lindsay Hoyle	Pirmininkas (pavaduotojas) ir darbuotojai	1	2
2018 05 17	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Damien Pichereau (narys)	Parlamento narys ir darbuotojai	1	1
2018 05 22	1	AT1	AT – Nacionalratas	EP pirmininko pavaduotoja Mairead McGuinness; EP narys Daniel Caspary; EP narė Sylvia-Yvonne Kaufmann ir Komunikacijos GD	Parlamento nariai ir darbuotojai	18	4
2018 05 24	1	UK1	UK – Bendruomenių Rūmai	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	9
2018 05 24	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Bruno Studer (narys); susitikimas su EP nare Julia Reda ir EP pirmininko pavaduotoja Sylvie Guillaume dėl melagingų naujienų	Parlamento narys ir darbuotojai	1	1
2018 06 04	1	NL2	NL – Atstovų Rūmai	EP narė Yana Toom ir Vadovybės GD	Parlamento nariai ir darbuotojai	6	6
2018 06 18	1	UK1	UK – Bendruomenių Rūmai	Škotijos reikalų komitetas; susitikimas su INTA komiteto pirmininku Berndu Lange ir EP nariais iš Škotijos dėl Škotijos ir „Brexit“o“, prekybos ir užsienio investicijų	Parlamento nariai ir darbuotojai	8	3
2018 06 19	1	DE1	DE – Bundestagas	ECON komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	15	7
2018 06 25	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Nariai ir pareigūnai	Parlamento nariai ir darbuotojai	4	3
2018 06 26	1	AT1 ir AT2	AT – Parlamentas	LIBE komiteto pirmininkas Claude Moraes	Parlamento nariai ir darbuotojai	1	2
2018 06 28	1	AT1 ir AT2	AT – Parlamentas	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	15
2018 07 02	1	BE2	BE – Senatas	Komunikacijos GD	Darbuotojai	–	–
2018 07 09	1	NL2	NL – Atstovų Rūmai	EP narys Gerben Jan Gerbrandy; EP narys Bas Eickhout	Parlamento narys ir darbuotojai	1	1

Data	Vizito trukmė (dienomis)	Parlamento rūmai	Šalis / Rūmai	Komitetas / Kita	Vizito pobūdis (pirmininkas, nariai, darbuotojai)	Dalyvavusių parlamento narių skaičius	Dalyvavusių darbuotojų skaičius
2018 07 10	1	SV1	SV – Riksdagas	Urban Ahlin (pirmininkas); susitikimas su EP pirminiu Antonio Tajani	Pirmininkas	1	0
2018 07 10–11	2	NL2	NL – Atstovų Rūmai	Pareigūnų vizitas ir Vadovybės GD	Darbuotojai	0	9
2018 07 11	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Nariai: susitikimas su EP nare Verónica LopeFontagné dėl Europos socialinių teisių ramsčio	Parlamento nariai ir darbuotojai	2	1
2018 07 12	1	FR1 ir DE1	FR – Nacionalinė Asamblėja ir DE – Bundestagas	Jungtinis ES reikalų komitetų narių posėdis	Parlamento nariai ir darbuotojai	13	6
2018 08 28	1	DE1	DE – Bundestagas	TRAN komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	8	7
2018 09 06	1	NO1	NO – Stortingas	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	22
2018 09 06	1	IT1	IT – Deputatų Rūmai	ES politikos komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	3	2
2018 09 06	1	ES1 ir ES2	ES – Parlamentas	Guy Verhofstadt (ALDE) ir Jaume Duch	Parlamento nariai ir darbuotojai	31	11
2018 09 12	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Europos reikalų komiteto biuras	Parlamento nariai ir darbuotojai	9	2
2018 09 12 (Strasbūras)	1	FI1	FI – Eduskunta	Finansų komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	10	1
2018 09 13 (Bruselis)	1	FI1	FI – Eduskunta	Finansų komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	10	1
2018 09 13	1	NO1	NO – Stortingas	Norvegijos darbo ir socialinių reikalų ministerija	Darbuotojai	0	5
2018 09 19	1	NL2	NL – Atstovų Rūmai	Pareigūnų vizitas ir Vadovybės GD	Parlamento nariai ir darbuotojai	3	4
2018 09 24	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Asamblėjos narys Damien Pichereau (Europos reikalų komitetas)	Parlamento narys ir darbuotojai	1	1
2018 09 24–28	5	EE1	EE – Rygikogas	Kanclerio pavaduotojas Aaro Mõttus	Kanclerio pavaduotojas	0	1

Data	Vizito trukmė (dienomis)	Parlamento rūmai	Šalis / Rūmai	Komitetas / Kita	Vizito pobūdis (pirmininkas, nariai, darbuotojai)	Dalyvavusių parlamento narių skaičius	Dalyvavusių darbuotojų skaičius
2018 09 25	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Nariai ir vienas pareigūnas	Parlamento nariai ir darbuotojai	2	1
2018 09 25	1	UK2	UK – Lordų Rūmai	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	5
2018 09 26	1	IT1	IT – Deputatų Rūmai	Žemės ūkio komitetas (vaizdo konferencija)	Parlamento nariai	–	–
2018 09 27	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Nariai ir pareigūnai	Parlamento nariai ir darbuotojai	3	2
2018 09 27	1	NO1	NO – Stortingas	Norvegijos atstovybės ES darbuotojai	Darbuotojai	0	10
2018 10 03	1	PL1	PL – Seimas	EP nariai	Pirmininkas (maršalka)	0	4
2018 10 09–10	2	IT2	IT – Senatas	Pareigūnų vizitas saugumo klausimais	Darbuotojai	0	2
2018 10 09	1	DE1	DE – Bundestagas	PETI komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	13	7
2018 10 08–09	2	IT1	IT – Deputatų Rūmai	Pirmininkas Roberto Fico	Pirmininkas	1	–
2018 10 10	1	UK2	UK – Lordų Rūmai	ES vidaus reikalų pakomitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	4	3
2018 10 10	1	EL1	EL – Parlamentas	Parlamento narių vizitas į ES institucijas	Parlamento nariai ir darbuotojai	22	2
2018 10 11	1	PL1	PL – Seimas	ITRE ir AFCO komitetai	Parlamento nariai	25	4
2018 10 16	1	IT1	IT – Deputatų Rūmai	Biudžeto ir Europos politikos komitetai (vaizdo konferencija)	Parlamento nariai	–	–
2018 10 17	1	IT1	IT – Deputatų Rūmai	Užsienio reikalų ir Europos politikos komitetai (vaizdo konferencija)	Parlamento nariai	–	–
2018 10 18	1	NO1	NO – Stortingas	Folo apygardos teismo darbuotojai	Darbuotojai	0	19
2018 11 06	1	UK2	UK – Lordų Rūmai	ES vidaus reikalų pakomitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	8	2
2018 11 06	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Nariai ir vienas pareigūnas	Parlamento nariai ir darbuotojai	2	1

Data	Vizito trukmė (dienomis)	Parlamento rūmai	Šalis / Rūmai	Komitetas / Kita	Vizito pobūdis (pirmininkas, nariai, darbuotojai)	Dalyvavusių parlamento narių skaičius	Dalyvavusių darbuotojų skaičius
2018 11 06	1	IE1 ir IE2	IE – Abeji Irachto Rūmai	EP pirmininko pavaduotoja Mairead McGuinness ir Vadovybės GD	Darbuotojai	0	8
2018 11 08–09	2	UK1	UK – Bendruomenių Rūmai	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	9
2018 11 19	1	IT2	IT – Senatas	Senato IT tarnybos direktorius Mauro Fioroni	Darbuotojai	0	1
2018 11 20	1	FR1	FR – Nacionalinė Asamblėja	Nariai ir pareigūnai	Parlamento nariai ir darbuotojai	2	2
2018 11 21	1	IT1	IT – Deputatų Rūmai	Europos politikos komitetas (vaizdo konferencija)	MPs	NA	NA
2018 11 22	1	FI1	FI – Eduskunta	Pareigūnų vizitas	Darbuotojai	0	6
2018 11 22	1	DA1	DK – Folketingas	Viešųjų sąskaitų komitetas	Parlamento nariai ir darbuotojai	5	7
2018 11 22	1	IT2	IT – Senatas	EUNews renginys Senate EP narys Roberto Gualteri (vaizdo konferencija)	–	–	–
2018 11 25–26	2	NIL2	NL – Atstovų Rūmai	Generalinis sekretorius Klaus Welle	Parlamento narys ir darbuotojai	1	8
2018 11 26–27	2	IT2	IT – Senatas	Senato Užsienio reikalų komiteto nariai ir pirmininkas	Parlamento nariai ir darbuotojai	2	2
2018 11 26–27	2	CZ1	CZ – Atstovų Rūmai	Aplinkos komiteto pirmininkė Dana Balcarova	Parlamento narė ir darbuotojai	1	1
2018 11 27	1	IT1 ir IT2	IT – Senatas ir Deputatų Rūmai	Senato ir Deputatų Rūmų Žemės ūkio komitetui (vaizdo konferencija)	Parlamento nariai	20	0
2018 12 04	1	FI1	FI – Eduskunta	Didžiojo komiteto pirmininkas Arto Satonen	Parlamento narys ir darbuotojai	1	1
2018 12 04	1	SL1	SL – Valstybės Susirinkimas	Komunikacijos GD	Parlamento nariai ir darbuotojai	18	7
2018 12 11	1	IE1 ir IE2	IE – Abeji Irachto Rūmai	Vadovybės GD	Parlamento nariai ir darbuotojai	3	2

## IV PRIEDAS. Išankstinio įspėjimo mechanizmo duomenys

Teisės reikalų komitetas, kuris yra atsakingas už klausimus, susijusius su subsidiarumo principo laikymusi Europos Parlamente, pateikė šias nacionalinių parlamentų pateikiamų dokumentų apibrėžtis:

- **pagrįstos nuomonės** – tai dokumentai, kuriuose nurodoma, kad teisės akto projekte nesilaikoma subsidiarumo principo ir kurie pateikiami Europos Parlamentui per aštuonių savaitių terminą, kuris nurodytas Lisabonos sutarties Protokolo Nr. 2 6 straipsnyje
- **pozicijos** – tai visi kiti dokumentai, kurie neatitinka pirmiau išdėstytų pagrįstos nuomonės kriterijų

ES nacionalinių parlamentų 2018 m. pateikti dokumentai			
Valstybė narė	Parlamentas / Rūmai	Pagrįstos nuomonės	Pozicijos
		2018	2018
Austrija	Nacionalratas	0	0
Austrija	Bundesratas	3	7
Belgija	Atstovų Rūmai	0	2
Belgija	Senatas	0	0
Bulgarija	Nacionalinis Susirinkimas	0	0
Kroatija	Kroatijos Saboras	0	1
Kipras	Atstovų Taryba	0	0
Čekija	Atstovų Rūmai	4	28
Čekija	Senatas	2	60
Danija	Folketingas	3	0
Estija	Rygikogas	0	0
Suomija	Eduskunta	0	0
Prancūzija	Nacionalinė Asamblėja	1	39
Prancūzija	Senatas	2	25
Vokietija	Bundestagas	2	0
Vokietija	Bundesratas	0	41
Graikija	Parlamentas	0	0
Vengrija	Nacionalinė Asamblėja	0	0
Airija	Irachtas	5	7
Italija	Deputatų Rūmai	0	9
Italija	Senatas	1	16
Lietuva	Seimas	0	0
Liuksemburgas	Deputatų Rūmai	0	0
Latvija	Saeima	0	0

ES nacionalinių parlamentų 2018 m. pateikti dokumentai			
Valstybė narė	Parlamentas / Rūmai	Pagrįstos nuomonės	Pozicijos
		2018	2018
Malta	Atstovų Rūmai	2	0
Nyderlandai	Antrieji Rūmai	2	1
Nyderlandai	Pirmieji Rūmai	0	0
Lenkija	Seimas	1	4
Lenkija	Senatas	0	2
Portugalija	Respublikos Asamblėja	1	72
Rumunija	Deputatų Rūmai	0	9
Rumunija	Senatas	0	39
Ispanija	Deputatų Rūmai	0	65
	Senatas		
Švedija	Riksdagas	14	0
Slovėnija	Valstybės Susirinkimas	0	0
Slovėnija	Valstybės Susirinkimas	0	0
Slovakija	Nacionalinė Rada	0	0
Jungtinė Karalystė	Bendruomenių Rūmai	2	0
Jungtinė Karalystė	Lordų Rūmai	1	0
<b>IŠ VISO</b>		<b>46</b>	<b>427</b>

Šioje lentelėje išvardyti tik tie ES nacionalinių parlamentų dokumentai, kurie buvo atsiųsti reaguojant į teisėkūros procedūra priimamų aktų projektus pagal Lisabonos sutarties Protokolą Nr. 2.

## V PRIEDAS. Pagal Protokolą Nr. 1 pateikti dokumentai. Neformalus politinis dialogas

Šioje lentelėje išvardyti ES nacionalinių parlamentų atsiųsti dokumentai, kuriuose pateikiamos pastabos dėl ES išimtinai kompetencijai priskiriamų teisės aktų projektų ir dėl įvairių ne teisėkūros dokumentų, pavyzdžiui, žaliųjų ar baltųjų knygų arba Europos Komisijos komunikatų, kuriems taikomas Lisabonos sutarties protokolai Nr. 1.

ES nacionalinių parlamentų 2018 m. pateikti dokumentai		
Valstybė narė	Parlamentas / Rūmai	2018
Austrija	Nacionalratas	0
Austrija	Bundesratas	0
Belgija	Atstovų Rūmai	1
Belgija	Senatas	1
Bulgarija	Nacionalinis Susirinkimas	0
Kroatija	Saboras	0
Kipras	Atstovų Taryba	0
Čekija	Atstovų Rūmai	37
Čekija	Senatas	27
Danija	Folketingas	0
Estija	Rygikogas	0
Suomija	Eduskunta	0
Prancūzija	Nacionalinė Asamblėja	15
Prancūzija	Senatas	17
Vokietija	Bundestagas	0
Vokietija	Bundesratas	19
Graikija	Parlamentas	0
Vengrija	Nacionalinė Asamblėja	0
Airija	Irachtas	3
Italija	Deputatų Rūmai	13
Italija	Senatas	8
Lietuva	Seimas	5
Liuksemburgas	Deputatų Rūmai	0
Latvija	Saeima	0
Malta	Atstovų Rūmai	0
Nyderlandai	Antrieji Rūmai	1
Nyderlandai	Pirmieji Rūmai	1
Lenkija	Seimas	2
Lenkija	Senatas	1
Portugalija	Respublikos Asamblėja	40
Rumunija	Deputatų Rūmai	41
Rumunija	Senatas	12
Ispanija	Senatas	0
Ispanija	Deputatų Rūmai	0
Švedija	Riksdagas	0
Slovėnija	Valstybės Susirinkimas	0
Slovėnija	Valstybės Susirinkimas	0
Slovakija	Nacionalinė Rada	2
Jungtinė Karalystė	Bendruomenių Rūmai	0
Jungtinė Karalystė	Lordų Rūmai	13
<b>IŠ VISO</b>		<b>259</b>



## VI PRIEDAS. Europos parlamentinių tyrimų ir dokumentų centras (ECPRD)

### A. Klausimai, dėl kurių Europos Parlamento politiniai organai ir administracinės tarnybos 2018 m. konsultavosi su ECPRD tinklu, pateikę lyginamąsias užklausas (5)

	Data	Pavadinimas	Numeris
1.	2018 03 23	Viešosios išlaidos, susijusios su išorės sienų kontrole ir prieglobsčio valdymu	3719
2.	2018 04 20	Vyriausybės aukščiausiojo lygio valstybės tarnautojų skyrimo procedūros	3753
3.	2018 05 23	Parlamento narių samdomi padėjėjai. Konfliktų ir priekabiavimo atvejų sprendimo taisyklės	3785
4.	2018 08 01	Parama parlamentams Vakarų Balkanuose	3861
5.	2018 10 17	Naujų Parlamento narių sutikimas	3916

### Europos Parlamentas pateikė atsakymus į šias lyginamąsias užklausas, gautas iš kitų ECPRD tinklo parlamentų (26)

	Date	Title	Number
1.	2018 02 01	Parlamentinė vyriausybės metinių ataskaitų kontrolė	3663
2.	2018 02 05	Mokslinių tyrimų tarnybos / departamento kompetencijos sritys, darbo organizavimas ir veikla	3666
3.	2018 02 07	Parlamentų skiriami pasižymėjimo ženklai ir apdovanojimai	3670
4.	2018 02 13	Parlamento administracinės struktūros vidaus darbo tvarka	3673
5.	2018 02 23	Parlamento nario mandato panaikinimas, kai jis nedalyvauja posėdžiuose	3683
6.	2018 02 27	Parlamento komitetų savo iniciatyva nagrinėjami klausimai	3688
7.	2018 03 02	Parlamento plenarinių posėdžių ir komitetų posėdžių darbotvarkės: dokumentai, darbo eiga ir pagalbinių veikla	3691
8.	2018 03 05	Sąnaudų ir reglamentavimo poveikio vertinimas	3694
9.	2018 03 06	Parlamento narių, kurie nebuvo perrinkti, grįžimas prie profesinės karjeros	3696
10.	2018 03 14	Garso ir vaizdo žiniasklaidos valdymo sistemos	3703
11.	2018 03 29	Parlamento savaitės organizavimas ir Parlamento darbotvarkė	3729
12.	2018 04 13	Mokslinių tyrimų paslaugų teikimas Parlamento patalpose	3741
13.	2018 04 13	Klausimynas dėl mokslinių tyrimų ir bibliotekų seminaro „Parlamentiniai moksliniai tyrimai skaitmeniniame amžiuje“	3744
14.	2018 04 16	Už moterų teises atsakingos Parlamento tarnybos	3745
15.	2018 04 20	Žaliojo viešojo pirkimo mechanizmai arba aplinkosauginės techninės specifikacijos parlamenteuose	3752
16.	2018 05 03	Parlamentų vaidmuo vertinant būsimų pokyčių ir technologinės plėtros veiksnių poveikį	3767
17.	2018 06 06	Parlamento narių vizitų ir lankymosi užsienyje finansavimas	3807
18.	2018 06 15	Sakytinės kalbos pavertimas rašytine rengiant Parlamento posėdžių įrašus	3817

19.	2018 06 25	Parlamento narių galimybės skaityti elektroninius laikraščius ir periodinius leidinius	3826
20.	2018 07 23	Klausimynas apie tai, ar ir kaip parlamentuose įgyvendinamos įvairios programos, ypač skirtos vaikams ir (arba) jaunimui	3851
21.	2018 09 03	Valstybių bendrųjų finansinių ataskaitų tvirtinimo parlamentuose ir rekomendacijų teikimo procedūros	3874
22.	2018 09 05	Asmeninių informacijos paieškos paslaugų teikimo teisėkūros bibliotekose valandos	3877
23.	2018 09 18	Parlamento veiklos atkūrimo po ekstremalių su informacinėmis technologijomis susijusių įvykių centras	3888
24.	2018 10 23	Kaip jūsų parlamentas sprendžia su dirbtiniu intelektu susijusius klausimus?	3918
25.	2018 11 09	Parlamento intranetas	3931
26.	2018 11 14	Organizuoti apsilankymai / ekskursijos su gidu Parlamente	3936

## B. ECPRD seminarai ir įstatuose numatyti posėdžiai 2018 m.

SEMINARAI				
	Data	Vieta	Pavadinimas	Teminė sritis
1.	Gegužės 17–18 d.	Tbilisis, Gruzijos parlamentas	Sąnaudų ir reglamentavimo poveikio vertinimas	Ekonomikos ir biudžeto reikalai
2.	Gegužės 31 d. – birželio 1 d.	Berlynas, Bundestagas	Kaip organizuojamas darbas kadencijos pradžioje?	Parlamentų darbo praktika ir procedūros
3.	Birželio 21–22 d.	Londonas, Lordų Rūmai ir Bendruomenių Rūmai	Parlamentų moksliniai tyrimai skaitmeniniame amžiuje	Bibliotekos, mokslinių tyrimų tarnybos ir archyvai
4.	Rugsėjo 20–21 d.	Oslas, Stortingas	Visuomenės skaitmeninimas	Parlamentuose naudojamos informacinės ir ryšių technologijos (IRT)
5.	Rugsėjo 27–28 d.	Briuselis, Europos Parlamentas	Parlamento mokslinių tyrimų ir bibliotekų ateitis sparčių pokyčių eroje. Geriausias būdas padėti išrinktiems nariams vykdyti įvairias pareigas	Bibliotekos, mokslinių tyrimų tarnybos ir archyvai
ĮSTATUOSE NUMATYTI POSĖDŽIAI				
	Data	Vieta	Pavadinimas	
1.	Kovo 8–9 d.	Budapeštas, Nacionalinė Asamblėja	ECPRD vykdomojo komiteto posėdis	
2.	Rugsėjo 6–7 d.	Berlynas, Bundesratas	ECPRD vykdomojo komiteto posėdis	
3.	Spalio 18–20 d.	Helsinkis, Eduskunta	Metinė korespondentų konferencija	

# ES VALSTYBIŲ NARIŲ NACIONALINIAI PARLAMENTAI

2018 m. kovo mėn.



išrinkti tiesiogiai



išrinkti netiesiogiai / paskirti / kita

<b>Belgique/België/ Belgien BELGIJA</b> Kamer van volksvertegen- woordigers/ Chambre des représentants/ Abgeordneten-kammer 150 Senaat/ Sénat/ Senat 60	<b>България BULGARIJA</b> Народно събрание (Narodno sabranie) 240 	<b>Česká republika ČEKIJA</b> Poslanecká sněmovna 200 Senát 81	<b>Danmark DANIJA</b> Folketinget 179
<b>Deutschland VOKIETIJA</b> Deutscher Bundestag 709 Bundesrat 69	<b>Eesti ESTIJA</b> Riigikogu 101	<b>Éire/Ireland AIRIJA</b> Dáil Éireann 158 Seanad Éireann 60	<b>Ελλάδα GRAIKIJA</b> Βουλή των Ελλήνων (Vouli ton Ellinon) 300
<b>España ISPANIJA</b> Congreso de los Diputados 350 Senado 208 58	<b>France PRANCŪZIJA</b> Assemblée nationale 577 Sénat 348	<b>Hrvatska KROATIJA</b> Hrvatski sabor 151	<b>Italia ITALIJA</b> Camera dei Deputati 630 Senato della Repubblica 315 5
<b>Κύπρος KIPRAS</b> Βουλή των Αντιπροσώπων (Vouli ton Antiprosopon) 56	<b>Latvija LATVIJA</b> Saeima 100	<b>Lietuva LIETUVA</b> Seimas 141	<b>Luxembourg LIUKSEMBURGAS</b> Chambre des Députés 60
<b>Magyarország VENGRIJA</b> Országgyűlés 199	<b>Malta MALTA</b> Il-Kamra Tad-Deputati 67	<b>Nederland NYDERLANDAI</b> Tweede Kamer 150 Eerste Kamer 75	<b>Österreich AUSTRIJA</b> Nationalrat 183 Bundesrat 61
<b>Polska LENKIJA</b> Sejm 460 Senat 100	<b>Portugal PORTUGALIJA</b> Assembleia da República 230	<b>România RUMUNIJA</b> Camera Deputatilor 329 Senat 136	<b>Slovenija SLOVĒNIJA</b> Državni zbor 90 Državni svet 40
<b>Slovensko SLOVAKIJA</b> Národná Rada 150	<b>Suomi/ Finland SUOMIJA</b> Eduskunta 200	<b>Sverige ŠVEDIJA</b> Riksdagen 349	<b>United Kingdom JUNGTINĖ KARALYSTĖ</b> House of Commons 650 House of Lords 785

**RELNATPARL@EP.EUROPA.EU**

**WWW.EUROPARL/EUROPA.EU/RELNATPARL**